

PERSONAGGI

DON NANE' CASCIANO	
EMANUELE	NIPOTE MAGGIORE DI DON NANE'
PAOLO	NIPOTE MINORE DI DON NANE'
AURORA	
AVVOCATO MARANGIO	AMICO DI DON NANE'
GASPARE	AMICO DI EMANUELE E PAOLO
CATERINA	FIDANZATA DI GASPARE
DON TANO	AMICO DI DON NANE'
LORENA	NIPOTE DI DON TANO
ANGELO	PADRE DI EMANUELE E PAOLO

RUI SUNU MIEGGHIU RI UNA

COMMEDIA IN 3 ATTI DI GIOVANNI GULINO

NUM. POSIZIONE S.I.A.E. 82627

PERSONAGGI N. 10: 7 MASCHI E 3 FEMMINE

TEL. 331 5603090

DESCRIZIONE PERSONAGGI

- DON NANE’:** Età 75 anni. Persona simpatica, arzilla e vulcanica. Ha un temperamento aperto e socievole.
- EMANUELE:** Età 25 anni. Bravo ragazzo, però simpaticamente spaccone e frivolo. Dietro la sua aria da latin lover nasconde una certa insicurezza.
- PAOLO:** Età 23 anni. Ragazzo sensibile e pacato. Nonostante sia più piccolo di suo fratello, mostra più maturità.
- AURORA:** Età 20 anni. Bellissima ragazza, già molto matura ma allegra e vivace.
- AVVOCATO:** Età 45 anni. Persona simpatica e allegra, di temperamento gioviale e scherzoso.
- GASPARE:** Età 25 anni. Caratteristiche simili a quelle di Emanuele.
- CATERINA:** Età 20 anni. Graziosa ragazza, allegra ma un po’ timida.
- DON TANO:** Età 75 anni. Vecchietto simpatico e socievole.
- LORENA:** Età 20 anni. Ragazza graziosa e spigliata. Temperamento passionale e franco.
- ANGELO:** Età 50 anni. Carattere impulsivo ma onesto e simpatico.

BREVE TRAMA

Don Nanè accoglie in casa una bellissima ragazza e, dopo aver ascoltato la sua storia, decide di ospitarla; ma per proteggerla dagli eventuali assalti dei suoi due nipoti, propone a questa di trasformarsi in una racchia inguardabile. Dopo una iniziale ritrosia di Aurora, si decide di mettere in pratica tale proposito e così in casa Casciano iniziano gli sfottò nei riguardi di questa, con l'avvocato Marangio in testa e gli altri amici a fare il resto.

Nonostante le nuove fattezze di Aurora non siano molto invitanti, Paolo incomincia a nutrire verso questa un tenero sentimento, suscitando ironie nei rimanenti personaggi.

Per un fatto casuale, l'avvocato Marangio scopre che Aurora è sua figlia e ciò lo getta nello sconforto ma incomincia a pretendere che tutti rispettino Aurora e la smettano di deriderla. A causa di questo cambiamento da parte dell'avvocato, gli altri pensano che questi è innamorato di Aurora e l'avvocato non riesce a dissuaderli da questa convinzione.

Aurora, per movimentare di più la messa in scena decide di presentarsi, fingendo di essere la sorellastra di Aurora, nelle sue vere vesti e ciò scatena una lotta e un serrato corteggiamento da parte di Emanuele e Gaspare, il quale provoca indignazione in Caterina che tronca il fidanzamento. La vera Aurora provoca Paolo, ma questi le confida di essere innamorato della sorella e quindi si tira fuori dal corteggiamento.

Questo amore di Paolo nei riguardi di Aurora, scatena la furia di suo padre che fa di tutto dal dissuaderlo da tale proposito e lo invita, se proprio aspira a qualcuna, a interessarsi di sua sorella che è ben diversa di Aurora e ciò infastidisce l'avvocato che spera di aver trovato il coraggioso interessato a sua figlia.

Intanto l'avvocato, incalzato dalle circostanze, svela la sua paternità nei confronti di Aurora e tutti prendono atto, con gioia, di tale fatto.

Dopo una serie di vicende dei personaggi con la vera o la finta Aurora, questa alla fine svela la sua identità e confessa i motivi che l'hanno spinta, con la complicità di don Nanè, a questa burla.

Naturalmente ciò provoca un comico trambusto in tutti i personaggi, ma alla fine Paolo corona il suo sogno con le "due" donne della sua vita, Emanuele scopre di avere ancora un vero sentimento verso Caterina e Gaspare è costretto ad "accontentarsi" di Lorena.

1° ATTO

Salotto soggiorno abbastanza scialbo e disadorno di don Nanè Casciano.
Questi è solo in scena e passeggia.

Don Nanè Chi brutta iurnata! Iavi ri stanotte ca ciovi. Mi vulìa fare na passata, ma cu stu tiempu unni a ghiri? (va alla finestra e guarda fuori) Ciovi bonu!...Ma chi fa da picciotta cu npicciridu mprazza sutta o barcuni? Accussì si vagniu... (apre la finestra) Signura! Signura!...Cà sugnu, affacciatu a finestra...Lei e u picciridu vi stati vagnannu, trasiti intra e riparativi; aspittassi ca scinnu e rapu a porta. (si avvia) Cu ntiempu i chistu sutta nu barcuni. Poviri figghi! (Esce. Dopo un po' rientra seguito da una bella ragazza con in braccio un bambino e in mano un borsone) Trasi figghiula! Anzi nun si tanta vagnata. Che bedu stu picciridu, e comu rorme!

Aurora E' na femminuccia, iavi tri misi e si chiama Cristina.

Don Nanè Cristina! Bellu nome. Rammi u borsone: è pisante, vero? (prende il borsone) Vieni! Vieni! Da rintra c'è nu liettu, cucca a piccirida accussì rorme tranquilla. Sta stanza è vacante ri tantu tiempu, nun ci rorme nudu. (escono. Dopo un pò ritornano nel soggiorno) Ora è ghiustu ca ni presentamu: iu sugnu Emanuele Casciano, pi tutti don Nanè. (porge la mano)

Aurora Piacere. Iu mi ciamu Aurora.

Don Nanè Assittiti figghiula. Fici u caffè, a siri ancora cauru. Ora ti ni puortu na tazza. (esce)

Aurora Grazie. (si scrolla di dosso qualche goccia d'acqua) Oh Signuri! Macari stu tiempu ci vulìa! A piccirida nun si vagnau, però speriamo ca nun ci veni nenti u stesso.

Don Nanè (rientra con il caffè) Tieni Aurora, è ancora cauru... Figghiula, no pi sapiri i fatti tuoi, ma chi facieutu fora cu stu tiempu e cu na piccirida accussì nica?

Aurora Beh!...E'na storia lonca e preferisciu nun ni parrare.

Don Nanè Ti misi in imbarazzo. Scusa a ma curiosità.

Aurora No, ci mancassi! E'ca....Ma si, picchè nun cià cuntare? Lei è tanto gentile e iu nun aiu nenti ri chi vergognarimi.

Don Nanè
Aurora

Aurora se nun ta senti lassa perdere.
No, forse è miegghiu parrarini, sarà na liberazione...Pi capire miegghiu a ma storia ci cuntù i cose ri principio. U destino cu mia e ma matri fu quasi u stesso...Ma matri, quannu avìa riciott'anni, canusciu nu studente universitario e s'innamorarru. Fu un amore intenso ma breve, picchè a famigghia ri stu picciuottu si trasferiu e nun si vittunu ciù. Passarru i iorna e ma matri si n'addunau ri essere incinta. Macari ca in famiglia nun a pigghiarru bona, purtau avanti a gravidanza e nascì iu. Duoppu quarchi misi ma matri - ca era na bella ragazza - canusciu nu giovane ca nonostante a sa situazione sa spusau. Ri stu matrimonio nascierru nautri ru figghi. Finu a quannu ci fu ma matri i rapporti co mo patrigno e i mo fratelestri fuorru sopportabili, ma quannu tri anni fa ma matri, ca era malata i cori, muriu, a ma presenza iniziau a dare fastidio. U mo patrigno, in particolare, addivintau insopportabile e ncuminciau pure a facirmi proposte ca mi umiliavano e offendevano...Lei mi capisce, vero signor Casciano?

Don Nanè
Aurora

Cosa lurda!!
L'annu scursu canuscì n'picciuottu e ni piaciemmu subito. Idu era accussì innamorato! Mi parrava sempre ri matrimonio e iu, puri ri nescire ra ma casa, l'avissi seguito ovunque. Purtroppo chidu ca capitau a ma matri si ripitiu cu mia: arristai incinta e quannu ciò rissi o mo zitu, o pi paura o picchè costretto ra sa famigghia, nun ni vosi sapire ri mia e scumpariu ra circolazione.

Don Nanè
Aurora

N'autru cosa lurda! I cciappi tutti tu.
Pacienza. I pirsune nun si puonu costringere a essiri responsabili. Ci lassu immaginare chi succiriu a casa quannu u sappunu: ci ricu sulu c'a ma gravidanza è stata un inferno. Sempre a insultarimi, specialmente u mo patrigno: "Tale matri, tale figghia!" "Avissi nasciutu nfigghiu i nudu!" E via di seguito. Quannu nascìu Cristina - a ciamai comu a mo matri - a rabbia verso ri mia a riversarru nta piccirida, ci ni riceunu ri tutti i culura. A fine ieri nun ni potti ciù: incì u borsone che cose ciù necessarie, pigghiai i sordi c'avìa ri lato, i a stazione, accianai nto primu treno e partì. A notte a passai nti na

pensione, puoi stamatina pigghiai l'autobus ca porta o centro pi circare nconvento unni trovare ospitalità. Sordi nun aiu assai e nta pensione nun putia stare; finu a quannu nun mi sistemo cu ntravagghiu qualsiasi a circari ri nun spennire assai sordi. Era ferma sutta o barcuni picchè avìa nfurzatu l'acqua, quannu mi vitti lei e gentilmente mi fici trasire. Ecco signor Casciano, in poche parole chista è a ma storia.

Don Nanè
Aurora

Na vistu pene! Ma nun ti cunfunnire, a tutto c'è rimedio. U sacciu, ciercu ri resistere e ora ca iaiu Cristina a trovarli a forza ri iri avanti...Signor Casciano mi rispiace disturballo, appena scampa mi ni vaiu.

Don Nanè

Nun c'è prescia e mancu disturbo...Ehm anzi...ti vulìa rire. Iu staiu pinzannu na cosa: siccome nun è tanto facile trovare n'alloggio – i conventi u sai quanti pirsune ospitano? – picchè nun ti fiermi cà?... Aspetta! Aspetta! Fammi finire. Cà stapissivu a meraviglia. Comu viristi c'è na stanza libera ca nun serve a nudu e tu e a piccirida fussivu a puostu.

Aurora

Signor Casciano iu u ringrazio veramente, ma lei nun avissi pace. Na piccirida cianci ri iuornu, ri notte e lei si ritruvassi intra ru pirsune ca ci rassunu sulu pinzera.

Don Nanè

Aurora, chi stai riciennu?! A mia i picciridi mi piaciunu, anzi nti sta casa ci fussi ciù vivacità. No, no, tu nun mi canusci, a vita movimentata mi fa sentirli miegghiu.

Aurora

Però signor Casciano i problemi ci creamo u stesso. Possibilmente lei sta ripusannu e iu trasu o niesciu, fazzu scrusciu a notte p'accudire Cristina...

Don Nanè

Puoi fare tuttu u scrusciu ca vuoi. Iu iaiu u suonnu pisanti e riguardo u trasire e nescire nun ci sunu problemi. Ra ta stanza c'è n'atra uscita: ra porta a sinistra, scinnienno quattru scaluna niesci nta vanedda ri sutta perciò, se vuoi, ri cà nun ci passi mai. Nenti Aurora nun circari scuse, cu mia nun a vinci. E puoi penza a Cristina: ti pari ghiustu purtalla ancora ca banna e da banna in cerca ri na sistemazione ca o sa quannu a truovi? Se a truovi! Picchè nun è facile, t'ossicuru.

Aurora

E' vero. Però iu nun aiu modo pi disobbliarimi pa sa bontà; nun mi piace stare cà e approfittare ra...

Don Nanè Chi disobbligare!? Chi approfittare!? A sti cose nun cià pinzare e puoi quarchi beneficio ra ta presenza u truovu ...Aurora, sai cucinare?

Aurora Certo! A casa facià tuttu iu, specialmente l'ultimi anni quannu ma matri si sintìa affaticata e stapìa cuccata.

Don Nanè U viri?! U viri ca pure iu ci guadagnù?! Finu a st'ura accumitatu e ora finalmente puozzu manciare quarchi piatto sicuramente ciù gustoso. (vede Aurora esitante) Avanti figghia mia, penzici e viri ca iaiu ragghiuni iu. Vi ospito con grande gioia, chistu è bene ca u sai.

Aurora Se a lei veramente ci fa piaciri.....

Don Nanè Piaciri?! Piaciruni!!! Brava, si na picciotta ghiurizziusa; sugnu sicuru ca tu e Cristina vi troverete benissimo.

Aurora Però mi vuogghiu rendere utile, almeno nun mi sientu npisu: cucino, pulizziu...nzumma quarchi cosa a fare.

Don Nanè Va bene, se Cristina ti lassa u tiempu fai chidu ca vuoi ...(impacciato) Ora cara Aurora, a ma risolvere u primo problema. Ecco, c'è n'ostacolo ca...

Aurora Signor Casciano u viri ca ncuminciarru i difficoltà?

Don Nanè E allora? To rissi: i cose mprugghiose m'addumunu u cirviedu e chistu fa bene a salute...Dunque, ti ricu comu stanu i cose, accussì ni organizzamu miegghiu. A vita sa movimentare però pene nun na ma virri.

Aurora Nun capisciu chi vole dire.

Don Nanè (le si avvicina con aria complice) A sapire ca iu nun abitu sulu. Cà ci abitano pure ru picciuotti: i mo niputi Manuele e Paolo.

Aurora Allora è miegghiu ca mi ni vaiu. Iu pinzava ca era sulu, ma cu tanti pirsune intra ramu fastidio pi davvero.

Don Nanè Aspetta! Aspetta! Subitu ti scuragghi! Fastidio nun ni rati. I mo niputi ianu i so stanze da banna e stanu cu mia picchè u ranni è laureato e ora sta faciennu u tirocinio e Paolo è all'urtimo anno ri università. I so genitori nun abitano cà; u patri u trasferieru pi lavoro e a matri - ca è a ma figghia - è ciù tranquilla se stanu cu mia. E ru lavativi ci fa comodo pure picchè nun paiunu affitto, iu ci sbrigu quarchi sirvizzulu e spesso ci fazzu truvare u manciare pronto. Intra ci stanu picca e perciò chi mpacciu putiti

fare? U problema nun è chistu è ca... Nzumma Aurora, tu sai ca si na bella ragazza.

Aurora

(sorridente) Chi ci puozzu fare? Nun è curpa mia.

Don Nanè

No, miegghiu accussì! Però...Aurora intendiamoci, i mo niputi sunu ru bravi picciuotti: u ranni, Manuele è ciù strafuttenti, ciù mulacciuni. U nicu, Paolo, è ciù pusatu, ciù sensibile, però...ecco, tu si na tentazione e idi sunu giovani e ri palato fine. Ti stapissinu sempre mpicciati ncuodu – ranniti macari fastidio – e chistu a ma evitare.

Aurora

Se, però oltre a iramminni nun viru iautri soluzioni.

Don Nanè

Ti pari a tia! Tu nun canusci don Nanè Casciano. Niautri a ma fare in modo ca nun ta na taliare.

Aurora

I vole bendare?

Don Nanè

Chi c'entra!? A tia nun cià na pinzare, non li devi interessare. Ancora nun capisci? Sienti cà: una brutta po fare chidu ca vole ma beda nun ci diventa mai; una beda, se vole, po fare in modo r'addivintare laita. Nzumma Aurora, ta blindare pi l'attacchi esterni e cririmi: nun c'è miegghiu difesa ca essere brutta.

Aurora

E c'avissi a fare?

Don Nanè

Ta cumminare in modo ca pinzera nta testa e mo niputi nun ci ni vienunu. E' macari po to bene, accussì ti lassunu mpace. Ti virissunu accussì invece!

Aurora

Ma ci pare facile fare ncambiamento ri chistu?

Don Nanè

E chi ci vole? Iu già iaiu a scena ravanti l'uocci. Quantu mi piaciunu sti cose!...Aurora vieni cà. Da rintra, nta l'armadio, ci sunu ancora robbi ra ma figghia; sunu anticulidi ma pi l'occasione su buoni. Viri ri mittiriti quarchi vistinazza lonca, attunnetti i scianchi. Ci sunu macari na puocu ri scarpe viecci. Nzumma viri chi puoi fare, viautri fimmini ri abbigliamento ni capiti.

Aurora

Signor Casciano in pratica a divintare na befana?

Don Nanè

Peggio figghiula! Peggio! Fallu ca n'addivirtiemu, sarà il nostro segreto. I iurna ni passunu senza addunaranninni. Cià fare nu sciezzu e mo niputi e all'amici!

Aurora

Nun sacciu se sugnu all'altezza.

Don Nanè

Certo ca ci si: sarai na racchiuna ri prima qualità. Viautri fimmini ni sapiti tante e puoi se nasci quarchi difficoltà ci sugnu iu ca t'aiutu.

Aurora
Don Nanè

Però nun mi pare na cosa ghiusta.
E' giustissima: po to bene a ma tennire i muscuna luntani ro meli. Curagghiu Aurora, vai...Ah aspetta. (rovista in un cassetto) Mettiti sti occhiali; erinu ra buonarmuzza i ma muggheri. Nun sunu all'ultima moda ma pi chidu ca ma fare niautri su precisi...Ahhh!!! E ora il colpo di grazia! (esce)

Aurora

Nta chi mpruogghiu mi staiu mittiennu! O sa comu finisci! (torna don Nanè con una parrucca in mano)

Don Nanè

Chista ci vole comu o pane. Meno male ca nun a ittai.

Aurora

Chi ci serve na parrucca a lei?

Don Nanè

Ma misi pi Carnevale, quannu o circulu ficimu a recita... Arrirri??! Ti pare stranu?

Aurora

Chi parte recitau cu sta parrucca?

Don Nanè

Ficimu a favola npoco riveduta ri Cenerentola. Iu facia a matrigna: un successone!! Fici na matrigna accusi fitusuna ca i soci ro circolo nun mi salutarru pi na sumana. I mpressionai!...Avanti Aurora, nun pirdiemu tiempu, al lavoro! (la spinge verso la stanza di Aurora)

Aurora

E' sicuru ca moralmente ni stamu comportannu buoni?

Don Nanè

Benissimo! (Aurora esce) Aurora sbrighiti, picchè puonu rientrare i mo niputi. (passeggia soddisfatto) Ah, ghià m'ammagino a scena! Manuele e Paolo na lezione sa meritano, specialmente Manuele ca cerca na fimmina comu e modelle ra televisione. Invece s'assuppa chista! Puoi intra fanu picca e nenti, fanu fare tuttu a mia...Se, na lezione ci vole. Quanto meno sa brava picciotta nun è costretta a parare l'assalti ri rui assatanati. O sà comu si ci mpicccicassinu ncuodu! Nun a lassassunu npace, picchè a picciotta merita. Eh si! Si fa taliare...Mi vuogghiu fare quattro risate e spadi i tutti: sarà c'arristai npicciridu, sarà ca staiu scimuniennu, ma sti cose mi piaciunu... Spero ca sta sceneggiata appassiona pure Aurora, accusi stapi cà senza pinzare ri irasinni. Mi piace l'idea ca s'arresta. Sula, cu na piccirida, unni caspita a ghiri? E puoi stare in compagnia è bello...A fare in modo ri falli arristare...Pericolo nun ci n'è, nun è una ca iavi mali intenzioni, si viri subito ca è na picciotta educata e onesta: è sulu sfortunata. Na passatu assieme a sa figghiula e ora

si meritano npoco ri tranquillità...Cu sapi se chista è a casa ghiusta?...Certo, se n'arrinesci stu mpruogghiu, siemu ru artisti. (entra Aurora e don Nanè girandosi si spaventa) Aiuto! Cu è!? (si rifugia dietro una poltrona. E' costernato.) Aurora...chi si tu?

Aurora

Cu avissi a siri? Ci siemu sulu niautri.

Don Nanè

Porca miseria!! Nterremoto fa ciù picca dannu!

Aurora

Signor Casciano, chi ci ni pare?

Don Nanè

(felice) Complimenti Aurora! Fai veramente schifo!!!

Aurora

Grazie. Spero ca nun è n'offesa ma ncomplimento.

Don Nanè

Un cambiamento perfetto. Brava Aurora, u sapìa c'avissitu fattu ncapolavoro.

Aurora

Sugnu irriconoscibile, vero?

Don Nanè

Chi si parra! Mi facisti pigghiare nu scantu!

Aurora

Accussì sugnu o sicuru? Fastidio nun mi ni rununu?

Don Nanè

Ni puoi stare certa, ci vulissi ncuragghiu!

Aurora

(ridendo) Speranza nun mi ni runa?

Don Nanè

Mancu na parrare! U to fascino po colpire sulu cu razia i Diu nun a vistu mai. Ma comu facisti?

Aurora

Pi parri ciù tunna m'anfilai tri magghiuna, ne scianchi m'antuccinai na puocu i pezzi...Certo l'occhiali e a parrucca fanu u so dannu.

Don Nanè

Puh!! Na catastrofe! Figghia mia, nun ti si po taliare!...

Aurora, a vuliemu completare l'opera?

Aurora

Ci na ma mettere ancora?

Don Nanè

Na cusuzza legghia legghia...Riciemu ntic...chi sacciu ...muovi i spadi o a testa ri scatto...ecco...accussì...

Aurora

Signor Casciano e so niputi a tennire luntanu o cià fare vennire l'incubi?

Don Nanè

A mpressionare Aurora! A mpressionare! Quannu ti talienu cià quagghiare u sancu. Se, ntic leggero ci stapi.

Aurora

Se u rici lei!...Fazzu accussì...(muove la testa di scatto diverse volte) Va bene?

Don Nanè

Perfetto. Misimu a ciliegina nta torta. Figghiula, puoi fare a pubblicità ra disgrazia!

Aurora

Spero ca nun mi scappa a risu.

Don Nanè

Nsia mai Signuri! No, no, te la caverai benissimo. (guarda fuori dalla finestra) Ca sunu, si stanu arricugghiennu.

(trafelato) Vattinni nta ta stanza ca iu preparu u turrinu. Tu ratti l'ultima sistemata.

Aurora Speriamo ri nun fare dannu. U Signuri na mannare bona!
(esce)

Don Nanè Sempre sia lodato! Forse nun si rispunni accussì...boh!!
Picciuotti, ora vi fazzu virri cu è u voostu nannu. (Si siede con un giornale in mano. Batte i piedi contento) Mi vuogghiu addivertire! Mi vuogghiu addivertire! (Entrano Emanuele e Paolo)

Paolo L'acqua re cannalate finiu tutta nte mo pieri. Ciao nonno.
Don Nanè Buongiorno niputiedi miei. Se vi vagnastru canciativi, ma sa no vi cunsumati.

Paolo Sulu i pieri, a ma caminatu sutta e barcuna.
Emanuele Nonno chi c'è? Iai na facci!!
Don Nanè Ri settantacinc'anni avutu sempre chista e nudu sa lamintatu. Ora tu truvasti chi dire.

Paolo No è ca...chi sacciu!? Iai n'espressione strana.
Emanuele U nonno stapi assai intra e sempre sulu. Si pigghiau ri malinconia.

Don Nanè Intanto intra ci staiu ciù picca ri viautri. Secunnu: se staiu intra raramente sugnu sulu. O veni u mo amicu Tano o l'avvocato Marangio. Terzo: certi vote intra si fanu conoscenze ca chidi ca su fora se puonu sunnari.

Emanuele See!! Stapiennu intra si fanu certe conoscenze!
Don Nanè Si fanu! Si fanu! (Si sente rumore dall'altra stanza)
Emanuele Chi è stu scrusciu da rintra? U sintistru?
Don Nanè U scrusciu re conoscenze ca si fanu. Ti pare ca parru a vanvera? Levatillu ra testa, nun sugnu ribbambito.

Paolo Nonno, cu c'è da rintra?
Don Nanè Na pirsuna. Anzi rui. Nun faciti si facci, ora in due parole vi spiego tutto. Da rintra c'è na picciotta ca sa piccirida e sarà nostra ospite pi ncertu tiempu. Mi pare ca nun c'è nenti ri male: largu n'aviemu e u puostu c'è. Sta picciotta, pi curpa ri pirsune indegne, ora si ritrova sula, cu na piccirida ri campare e senza npuostu unni stare.

Paolo Na ragazza madre mi pare ri capire.
Don Nanè Esatto. Stamatina i vitti sutta o barcuni nfacci, ciuvia forte e i fici trasire. Siccome è na picciotta per bene, ci offri ospitalità e ida accittau.

Emanuele Ma famigghia nun avi?
Don Nanè L'avi. Ma u so patrignu a fici tantu risfizziare ca preferiu pigghiare a piccirida, irasinni unni capita prima e nun si fare virri ciù.

Paolo Se tu rici ca è na brava picciotta e nun avi cattive intenzioni, è ghiustu ospitalla.

Don Nanè Garantisco io...Picciuotti ora però va raccumannari na cosa: comportatevi cu educazione e rispetto. Picchè è fimmina nun circati ri approfittare ra situazione e nun vi pigghiati certe libertà; è na picciotta onesta e seria e nun vuogghiu c'a stuzziniati, invece collaborati cu ida e mittitila a suo agio.

Emanuele Nonno tu u sai ca nun siemu malarucati...Però macari ca ...vah...ci faciemu qualche complimento, ci riciemu qualche frase galante, chi c'è ri male?

Don Nanè Sempre intra certi limiti. Quannu viriti c'a cosa nun ci piace, lassati perdere. (Entra Aurora)

Aurora Buongiorno.
Don Nanè Ah ecco Aurora. Trasisti o momento ghiustu. (I due ragazzi sono sbigottiti. Mentre Aurora si avvicina, loro indietreggiano timorosi) Aurora ti presento i mo niputi Paolo e Manuele. Picciuotti chista è Aurora, la nostra cara ospite. Visto c'aviti più o meno a stessa età, rativi ro tu accusi evitamu tante formalità.

Aurora Vostro nonno è gentile a offerirmi ospitalità; spero ca pure viautri siti d'accordo e nun mi truvati ri mpacciu.

Paolo No, ci mancassi. Nessun fastidio.

Aurora Spero c'approfondiemu a conoscenza e diventamu amici. (Aurora ha continuato ad avanzare e i ragazzi ad indietreggiare, ora Aurora si è portata a ridosso di loro e muove la testa di scatto. I ragazzi, spaventati, restano inchiodati con le spalle al muro ed Emanuele si nasconde dietro a Paolo) Signor Casciano, se lei permette iu vulissi preparare u pranzo.

Don Nanè Ancora mancu a ruvatu e ghià ti metti a travagghiare?
Aurora Pi ncuminciari a familiarizzare cu l'ambiente. Se in cucina mi fa virri unni su sistemate i cose, nun pierdu tiempu a rapire e ciurri sportelli.

Don Nanè Visto ca iai tutta sta volontà vieni cu mia. (Esce seguito da Aurora. I ragazzi si guardano attoniti)

Emanuele Porca miseria!! Paolo a viristi?

Paolo Certo... nun è una re finaliste ri miss Italia.

Emanuele A viristi comu s'avvicinava? Tu rici ca muzzica?

Paolo Dai Manuele, nun fare u scimunitu.

Emanuele I disgrazie se cughèu tutti, nun ni lassau mancu una. E comu fa ca testa! Pi picca nun ci scoppiava a rirrire nta facci.

Paolo Veramente pi picca nun ta facieutu ncuodu. O sa picchè t'ammucciasti rARRIERI i mia. Comunque mpoco ri mpessione a fici puri a mia...Manuele però lassamila npace, ricordati chi rissi u nonno.

Emanuele Certo ca lassu npace: ru vote nun si po taliare. U nonno ni raccumannau ri nun a stuzzianiari. Stuzzinialla!! Avissi a siri risfizziatu ra vita!

Paolo Nun a sfuttiemu...almeno senza esagerare, ma sa no ci resta male. Acciù è cà e a ma supputtare.

Emanuele U nonno arricughiu na falasima e ora siemu queti. E iavi pure na piccirida! Chissu appi aviri neuragghiu! Ci criu ca puoi nun ni vosi sapire e scumpariu. (Bussano alla porta)

Paolo Ora stai esagerannu. Quantu rapu vah! (Va ad aprire)

Emanuele Tu invece si friscu! (Entra l'avvocato Marangio)

Avvocato Ciao Manuele.

Emanuele Buongiorno avvocato. Come va?

Avvocato Nun mi puozzu lamintare all'incirca. Niscì ro tribunale ora ora e decidì ri fare na visita al caro don Nanè.

Paolo Lei è sempre u benvenuto. U nonno è impegnato da rintra. (Entra Aurora)

Aurora Ragazzi scusate, chi vi piace...(vede l'avvocato) Ah! Buongiorno.

Paolo Aurora ti presento l'avvocato Marangio, avvocato questa è Aurora, nostra ospite. (l'avvocato è interdetto)

Aurora Piacere...Scusate se vi ho interrotto, vulia sapire sulu se vi piace u risotto con funghi e prosciutto.

Emanuele Certo!! Nta quale ristorante u fanu?

Aurora Veramente iaiu intenzione ri prepararallu iu.

Paolo Buonissimo!! Aurora si brava in cucina?

Avvocato Emanuele Quannu a viriti capiti picchè. Ieri ca piccirida abbannunau a sa casa e a famiglia, pigghiau u treno...

Avvocato Emanuele Precisu a centro: scontro frontale! ...arrivau nto nuostu paisi e u mo nonno ci sta dannu ospitalità pi na puocu ri iorna.

Caterina Avvocato E allura? Nta tuttu chistu nun ci viru nenti ri strano. Stranu è u personaggio. Picciuotti, mittitivi l'occhiali da sole, picchè all'incirca quannu a viriti c'è u rischio di rimanere abbagliati dalla sua sfolgorante bellezza.

Gaspere Paolo E ora unn'è? In cucina. Co nonno sta preparannu u risotto che funci e prosciutto.

Caterina Paolo Uhhh!! Se è saputu fare è gustosissimo. A ma caputu, macari viautri manciati cà. Quantu ciò ricu da rintra, accusi preparunu pi n'autri rui. (esce)

Gaspere Avvocato Avvocato, allura com'è sta picciotta? Chi ta dire? All'incirca riciemu ca se avissi addifennire i sa biddizzi in tribunale, fussi na causa persa in partenza e iu, modestamente, come avvocato ci sacciu fare. Ma i miracoli però... Ah eccola! (entrano don Nanè e Aurora.)

Aurora (a don Nanè) U condimento abbasta... Ah, idi su i nuovi invitati?

Don Nanè Buongiorno avvocato. Ciao Gaspere. Caterina beda!

Avvocato Don Nanè, speriamo ri nun arrecare disturbo.

Don Nanè Quale disturbo! Anzi faciemu na bella tavolata... A proposito: lei avvocato ghià a canusci. Gaspere... Caterina vi presento Aurora, che ci onorerà della sua presenza nti sta casa. (si effettuano le presentazioni)

Aurora Scusate, iu vaiu nminutu da rientra, quantu viru a piccirida. Sicuramente rorme ancora. (esce)

Avvocato Don Nanè, ri quale necropoli a sburricastru? E' reato appropriarisi ri reperti archeologici.

Don Nanè Avvocato a sa età ancora ci spercia ri babbiani.

Emanuele L'avvocato iavi ragghiuni, idu a ligghi a canusci. Nonno, avissitu a finire ncalera!

Don Nanè Zittiti imbecille.

Gaspare E come mazzia a testa!! Don Nanè, a ma dire i cose comu stanu: tanticcia ri mpressione a fa.

Don Nanè (contento) A fa vero?! Iu u sapìa...(si riprende) Ehm... Gaspare nun capisciu, iu a truovu na pirsuna comu tanti iautri. Caterina, tu si fimmina e puoi rare nu giudizio ciù preciso: nti Aurora ci truovi quarcosa ri strano?...Nun rispunnire, ghià ra facci u capì. Va bene, ammetto ca nun è na bellezza, però...vah...in giro c'è ri peggio.

Avvocato Impossibile!

Emanuele Ma quannu mai! (rientra Aurora)

Aurora Cristina rormi ancora. A figghia era stanca.

Don Nanè Aurora, i qui presenti apprezzarru a to originalità.

Aurora Vi ringrazio. I vuostri complimenti mi lusingano.

Gaspare (all'avvocato) Ri quali complimenti sta parrannu?

Aurora Nta l'ultimi tempi a circatu ri migliorare l'aspetto.

Avvocato Aurora, pienzi ca ci riniscisti?

Aurora Certo!! Lei m'avìa virri prima: nun era granchè.

Gaspare Ora invece!!...Ma com'era cumminata prima!?

Avvocato E' puri cuntenta!

Don Nanè Picciuotti! Picciuotti! Ascidu...

Aurora Purtroppo i scianchi m'arristarru tunnulidi. Avissi a fare npoco ri dieta e facirimi seguire ri nu specialista.

Avvocato Puoi iri nta fabbrica fora o paisi, vicino a muntagneda.

Aurora C'è ncentro estetico?

Avvocato No, ianu a pressa. (si ride)

Don Nanè Aurora e picciuotti ci piace babbicare. U fanu cu tutti.

Aurora U scriezcu ci vole ogni tanto. A mia mi piace scrizzare.

Avvocato Pure a natura ci piace. Fa certi screzza!!

Caterina Aurora che bella pettinatura! U to parrucchiere cu è?

Aurora Veramente nta l'ultimi tempi ma fattu iu. Oggi mi vinninu ciu gonfi picchè c'è umidità. Che capidi gonfi paru miegghiu, vero?

Gaspare Pure u vistitu nun è male: chi è ri Valentino?

Aurora No, però stu modello mi slancia e i scarpe sunu intonate. Adoro l'abbigliamento giovanile e sbarazzino. (entra Paolo)

Paolo Aurora ti rispiace vennire in cucina? I funci i fici comu ricisti tu e mi parunu buoni.

Aurora Scusate va lassare. Piccatu!!! A riscussione mi piacìa ma il dovere è dovere. (esce insieme a Paolo)

Avvocato Don Nanè, all'incirca nun è ca oltre a tutte i sfortune a picciotta è macari stubbitulida? Possibile ca nun capisce ca è ridicola? Nun si rende conto ca veni sfuttuta?

Don Nanè No, nun è stubbita, è na ragazza semplice, senza malizia. (bussano. Emanuele va ad aprire) Paolo...Aurora... Munizzati ancora funci e prosciutto, mi sa c'a famigghia crisciù. (entrano don Tano e Lorena)

Don Tano Buongiorno a tutti. Ciao Nanè.

Don Nanè Sintistru u sciauru?

Lorena Buongiorno. Quantu siemu! U sciauru ri chi, don Nanè?

Don Nanè Nun ci pinzare, assittativi. E' quasi ura ri manciare e viautri siti invitati assieme a sti cari amici qui presenti.

Don Tano Grazie Nanè...Che profumino!!! Chi stai cucinannu?

Emanuele Cose speciali!

Don Tano Quannu mai a cucinato cosi buoni? Nanè, i porcherie ca manciatu nti sta casa mancu quannu erumu in guerra i tastai.

Don Nanè Eh Tano, a m'avutu migliorie!

Caterina Don Nanè iavi a cuoca personale.

Don Tano Lorena amuninni, iu a lavanda gastrica a pruvatu e nun è na cosa piacevole. Tutta sta...nun mi piace.

Don Nanè Ammoviti minciuni ca ti fazzu alliccare i ita.

Lorena Don Nanè, unn'è Paolo?

Don Nanè E' ntrafichiatu nta cucina.

Lorena Sta cucinannu idu? Allora ci fazzu cumpagnia.

Emanuele L'avi a compagnia e tu si spranzata picchè o cantu iavi...

Lorena (allarmata) Picchè, cu c'è? Quantu viru. (va in cucina)

Gaspare Forse Lorena è npoco interessata a Paolo.

Avvocato Ssst, silenzio. Se sintiemu scrusciu è Lorena ca co scantu s'accupau e carìu nterra.

Don Tano Chi sta succiriennu ancora nun a caputu.

Don Nanè Nun ci pinzari, u sai ca su npugnu i muli fausi. (entra Paolo)

Paolo Forza a tavola ca è pronto. Vinni nu risotto numero uno. (escono tutti. L'avvocato trattiene Emanuele)

Avvocato (scherzoso) Manuele, all'incirca nun è ca Paolo da rintra cu Aurora, ci pruvau?

Emanuele Mo frati nun è accussì bestia. Invece lei, ca iavi na certa età, picchè nun ci fa npensierino? Accussì...pi sbanire.

Avvocato Caro Manuele, malgrado la non più giovane età, punti ni fazzu ancora e pi sbanire all'incirca nun aiu bisuognu ri arrivare nta si paraggi.

Emanuele In mancanza ri iautru è ghiustu accuntintarsi.

Avvocato Nun è u mo caso. Ri npoco i tiempu frequento na bella donna e ti confesso ca tra niautri c'è anche na certa intimità.

Emanuele E...cu sa signura a avutu rapporti...vah, mi capiu?

Avvocato All'incirca.

Emanuele Comu all'incirca!??

Avvocato Nto senso ca...ri ncuminciare ncuminciai...avia partutu bonu, puoi strata faciennu mi persi.

Emanuele Nzumma, fici cilecca?

Avvocato Ecco, all'incirca si po dire accussì.

Emanuele Va bene, o manciamini u risotto prima c' arrufrida.

Avvocato Però manciamu ca testa calata, picchè se taliamu Aurora n'arresta pi catapasima nta ucca i l'arma.

Emanuele Se: ni fa nmatruni. (escono)

FINE 1° ATTO

2° ATTO

Stesso ambiente del 1° atto, però abbellito e ingentilito con piante, fiori, suppellettili, ecc. In scena è presente don Nanè. Dopo un pò entra Aurora.

Aurora Cristina s'addummisciu. Ciancia picchè avìa fame.
Don Nanè E' ntesoro sta piccirida. E quantu è sagghia!
Aurora In effetti si senti picca: mancia, rorme e ogni tanto ci piace ca ni faciemu na iucateda.
Don Nanè Acciù mi canusci e quannu mi viri si metti a rirrire. Ci piace quannu imito a papira...Sai Aurora, sugnu cuntenti ca tu e Cristina siti cà. Tanticcia ri vivacità ci vulìa e puoi tu si na picciotta speciale, supra ri tia nun sbagghiai, appena ti vitti mi piacisti subito. E quantu ta ratu da fare nta sti sumani! A casa a trasformasti: è ciù ordinata, ciù pulita e a ma manciatu comu mai. I nuostri amici cu na scusa e n'otra vienunu sempre cà e n'approffittano pi nu bellu pranzetto. A mia fa piaciri, picchè virri tanti pirsune mi mette allegria.
Aurora Signor Casciano, grazie re complimenti. E' u minimo ca puozzu fare e u fazzu volentieri.
Don Nanè E tu comu ta truvatu?
Aurora Nun putìa sperare na sistemazione migliore sia pi mia ca pi Cristina. L'affetto nun a mancatu.
Don Nanè Beh veramente nun ta na fattu mancare mancu i battutazzi. A na fattu a gara a cu ni rici ciù sai.
Aurora Ma iu ma difinnutu bona e puoi chistu m'ospittava. Quannu priparammu stu scriezzu sapìa c'avissi succirutu.
Don Nanè Nun ta sintutu offesa? A voti a na statu pisantulidi.
Aurora Beh, a na fimmina certi gesti o frasi nun ci piaciunu. Pi idi sugnu nu spassu, s'addiviertunu anche se ogni tanto esagerano.
Don Nanè Mulacciuna! Npugnu ri mulacciuna! E l'avvocato si misi in testa. Idu accussì serio, specialmente quann'è o tribunale, avissitu a virri! Invece arriva cà e si scatina... N'altu ca nun capisciu è Paolo, è l'unico ca nun partecipa a tutta sta caciara.

Aurora E' vero, anzi ma statu vicino, forse p'addolcire i sarcasmi ri l'autri.

Don Nanè Paolo è npicciuottu sensibile....Però stu travestimento ci vulia: tra i noie c'avissitu avutu vista all'originale e i battutazzi re pudditrana ca ti virunu accussì, forse è mieghiu a secunna soluzione.

Aurora Chistu è vero, anche se certi vote ma sfurzatu pi nun mi mettere a rirrire!

Don Nanè Puri iu. Sapissitu!! Specialmente quannu ti veni u tic. Quannu sugnu sulu ci pienzu e m'ammazzu re risate.

Aurora E iu allura? Ogni sira quannu pettino a parrucca e pulizzìu l'occhiali arrirru che lacrime all'uocci.

Don Nanè C'è sulu na differenza: idi t'arrirrinu nta facci pinzannu ca fanu spirtizzi, niautri ci arrirriemu i rARRIERI viriennu quantu sunu cretini.

Aurora U sapi ca mi piace a sta recita? Anzi signor Casciano, iu a vulissi movimentare ciù sai.

Don Nanè Ciù sai!? Chi vuoi fare?

Aurora Ci staiu sturiannu, a preparare mieghiu.

Don Nanè Figghia mia, piano che sorprese! Nun mi pigghiare a sprovvista, ma sa no ni scoprunu.

Aurora Invece sugnu sicura ca sa sapi sprugghiare, lei iavi na prontezza ri spirito eccezionale. (entra Paolo)

Paolo Buongiorno. Aurora, nta buca trovai na littra pi tia. Tieni.

Aurora Na littra pi mia? Cu mi scrivi se nun canusciu a nudu?

Paolo Boh! Aurora cà ti ci ciami sulu tu. (porge la lettera)
Nonno, iu sugnu nta ma stanza a sturiare.

Don Nanè Iu invece a ccianare nta suffitta quantu mettu npoco ri ordine. Iavi c'a fare! Nun ti preoccupare, scrusciu nun ni fazzu. (escono Paolo e don Nanè)

Aurora Chista è a calligrafia ro mo patrigno. Comu fici a trovarimi? (apre la busta. Leggendo la lettera, soffre e la butta sul tavolo. Bussano e va ad aprire. Entra l'avvocato)
Si accomodi. Aspittassi ca ciamu o signor Casciano.

Avvocato No, passai sulu pi lassarici stu uogghiu. All'incirca se ci piace ci ni puortu n'autri quattru buttigghi...Aurora, sempre più elegante! Iai nu guardaroba ri prima qualità.

Aurora Grazie. Mi piace aviri picca cose ma buone.

Avvocato Chi iai Aurora? Ogghi nun si serena comu o solito. Qualche problema?

Aurora Nun è ghiurnata. Ricivì na littra ro mo patrigno ca mi rintracciau ma nu riniscì a ligghilla tutta picchè mi umiliau e offeso comu o solito.

Avvocato Aurora, nun t'abbattere! Se nun truovi indiscreta a ma proposta, all'incirca ta liegghiu iu. Va bene?

Aurora A legghissi pure, pi chidu ca m'interessa!

Avvocato (prende la lettera) I fimmini siti tutti i stesse: quattro parole vi sconvolgono. Viriemu chi scrive stu bellimbusto ...”Aurora e non certo cara figliastra” – bonu partiu! – “nonostante sei fuggita come una ladra, ti ho rintracciata. Per una fatale coincidenza, ho incontrato un amico che abita nella tua nuova città e parlando del più e del meno, mi ha raccontato che a casa di un suo vicino, un certo Emanuele Casciano, risiede una ragazza madre, chiamata Aurora, insieme alla sua figlioletta di pochi mesi. A questo punto non è stato difficile scoprire che eri tu e quindi conoscere il tuo nuovo indirizzo. Grazie alla tua bellezza...(l'avvocato guarda Aurora perplesso) sarà stato facile trovare una buona sistemazione e qualche pollo che vi mantiene. Ti scrivo per dirti – per l'ultima volta perché non voglio più aver da fare con voi – quello che penso di te. Come state tu e la tua degna figlia, anche lei frutto di immorali relazioni? Non ti è bastato l'esempio di tua madre? Spero che tu non debba essere mai orgogliosa di tua madre come un giorno tua figlia non lo sarà di te” – Puh!! Stu babbu a pigghiau male! – “Ho sposato tua madre per amore, ma non ho mai accettato che tu eri il frutto di un amore illecito e a Cristina non ho mai perdonato il non aver dimenticato questo suo amore...” – ta matri si ciamava Cristina?

Aurora Se. Cristina Guarneri.

Avvocato Come!? Cristina Guarneri!?...(è sconvolto e agitato) “Spesso rievocava il suo studentino e anche in punto di morte ha sussurrato il nome del suo “Peppuccio”, nome che mi ha ossessionato tutta la vita...(si accascia al suolo)

Aurora (spaventata) Avvocato! Avvocato! (corre a rianimarlo) Meno male ca nun si fa impressionare re parole!...

Avvocato!...Appi aviri n'abbassamento ri pressione...
 Avvocato, rapissi l'uocci...accussì...bravo! S'assittassi nta poltrona...Piano! Ora ci puortu nu bicchiere ri iacqua co zuccuru, puoi mettu ncazzaluoru e ci fazzu nu tè. Si mittissi comitu, nun si muvissi ca staiu turnannu. (esce)

Avvocato Oh Signuri!...Cristina! Cristina!...Aurora è a ma figghia! All'incirca sti notizie puonu lassare sicchi. Ma tu viri: unu tantu quetu nesci ra casa cu na buttigghia ri uogghiu e all'unnici menu nquartu ri cuorpu si ritrova a essere patri e nonno...Cristina! Quantu ta pinzatu! Nun sapia in che condizioni t'avìa lassatu. Ti circai e sappi ca erutu spusata e matri i na figghia. Mi rassegnai, ma u to ricordo nun a cancellatu mai. (entra Aurora)

Aurora Avvocato, si vivissi stu bicchiere ri iacqua co zuccuru. Meno male, tanticcia ri culuri ci vinni.

Avvocato Grazie Aurora, è un malessere passeggero.

Aurora Troppo lavoro, avvocato. Ora ci fazzu na tazza ri tè...

Avvocato No Aurora, nun è u caso. Anzi stuta u fornello, all'incirca mi sientu miegghiu.

Aurora Mah! Come vole lei. (esce)

Avvocato Brava picciotta, ma com'è ca vinni accussì? Sa matri era bellissima, iu modestamente nun sugnu ri ittare...Certo è trascurateda, però cu qualche ritocco...(deluso) A cà sa partire re fundamenta! A cosa ciù grave è sa mazziata ri testa...Nun m'interessa, all'incirca è a ma figghia e ri oggi in poi ci staiu o cantu e a ricompensu ri chidu ca nun a avutu...E puoi: mi puozzu scurdare a niputeda? Che beda! Se, Aurora è na picciotta in gamba, cunta sulu chissu. Però comu ciò ricu ca sugnu so patri? Nun è facile, a truvare i parole e l'occasione ghiusti ma sa no ntrauma ci veni, quarchi iautru tic ci spunta. No, pi fauri, abbasta chidu ca iavi. (rientra Aurora) Aurora iu vaiu a casa, tanticcia mi stiru nto liettu e all'incirca m'arripuosu.

Aurora Vole ghiri a casa nta sti condizioni? E se ci veni quarchi cosa pi strata? No! Pi carità! Taliassi, se vole ripusare si sdraiassi nto liettu da rientra, c'è cuccata Cristina, però è ranni e u puostu c'è.

Avvocato Vicino a Cristina!? Bello!!! Ah chi amore ri piccirida! Aurora, avisti na bella idea. Tranquilla, all'incirca nun a

risvegliu. (si avvia con Aurora a braccetto) Sarà bello ripusare cu Cristina o cantu!!

Aurora Na scena romantica: a ta parri u nonno e a nipotina ca riposunu assieme. (all'avvocato mancano le gambe e Aurora lo regge forte) Avvocato! Chi attonna? Forza, l'ultimu sfuorzu e ghè nto liettu. (escono. Entra Paolo)

Paolo Meno male ca scrusciu nun n'avìa fare! Nun potti sturiare e a sumana ca veni iaiu n'esame. (entra Aurora)

Aurora U nonno nun ti fici sturiare, vero?

Paolo Pi nenti. Chi iavi r'arruminare nta suffitta!?

Aurora Comu a passare u tiempu? Stamatina fici a spisa, s'arricugghiu cu reci sacchetti e ora nun avi nenti i fare.

Paolo Picchì tanta spisa?

Aurora Invitau i nuostri amici a pranzo.

Paolo Allora tu a siri cuntintuna!

Aurora Se, mi piace cucinare.

Paolo Nun parru i chistu. Ora ncuminciunu che battutazzi. Va bene ca tu ti sai difennire, però....

Aurora Ti runa fastidio ca fanu accusi? Come mai?

Paolo Nun to meriti. Si na brava picciotta, ti runi da fare, si generosa e vieni ripagata accusi. Nun è ghiustu.

Aurora Pacienza, falli addivertire. Però ti sono grata ca tu nun partecipi, tu m'acetti comu sugnu.

Paolo Appi modo ri apprezzariti e capiri quanto vali...A proposito ri divertimento, tu n'avissitu diritto, stai sempre intra. Va bene ca Cristina t'impegna, però se na sira a lassi o nonno e na ghià manciamu na pizza, pienzi ca è na brutta idea?

Aurora No anzi! Però picchì inviti a mia? Iu a notato ca Lorena ti vole bene. Nun è mieghiu ida pi na pizza?

Paolo Chi c'entra Lorena? Mi piacissi manciarammilla cu tia.

Aurora Paolo, nun ta sentire obbligato nei miei confronti. A ta sensibilità mi commuove e apprezzo il tuo gesto.

Paolo Pienzi ca u fazzu pi na forma ri pietà?

Aurora Beh, nun sugnu cieca. Iu vicina a Lorena sfiguro, ti pare ca nun o viru?

Paolo Chista è a ta opinione. Lorena è na graziosa picciotta, però, guarda caso, ca tu mi piaci ciù sai.

Aurora E' difficile criririci...Paolo pensici bonu, nun creariti illusioni e nun ni creare a iautri: i sentimenti sunu na cosa seria. Iu na vota mi fidai e niscì scottata, nun vuogghiu ripetere a stessa esperienza.

Paolo I pirsune nun sunu tutti i stessi. Aurora, iu nun ti vuogghiu forzare, ti staiu sulu prospettanno l'ipotesi ca oltre c'amici putiemu essere qualcosa ri...oltre. Pensaci. Ti prego ri fare chistu: pensaci. (entra don Nanè)

Don Nanè Sugnu tuttu mpruvulazzatu. C'era nu sciunneriu!! Ogni tanto n'arizzittata ci vole.

Paolo Però co scrusciu ca facisti nun potti sturiare.

Don Nanè Chi vuoi, co spostare i cose si fa scrusciu. Aurora, nun è ca risveglihai Cristina?

Aurora No, ma sa no l'avvocato Marangio m'avissi ciamatu.

Don Nanè Chi piezzi ca u ciantu avissi sintutu ro tribunale?

Aurora No, è da rintra sdraiato nto liettu. Vinni a purtarici na buttigghia ri uogghiu e mentre era cà iappi malessere.

Don Nanè Sarà na cosa ri nenti, a fari cuntutu ca s'arripigghia.

Aurora U pienzu pure iu...Mah, vaiu in cucina a preparare con calma; i cose fatti cu prescia nun arriniesciunu buoni.

Don Nanè Vai Aurora, organizzati comu ti pare...(Aurora esce)
Ehm! Paolo ta parrare...Iu sugnu u to nonno, abiti a ma casa e quindi mi sientu responsabile re mo niputi.

Paolo Picchè nonno, ca fattu?

Don Nanè Ecco Paolo: iu a notato ca si gentile, premuroso e macari riciemu...affettuoso cu Aurora. Intendiamoci, pi chistu ti ammuro. Pure ora vi vitti impegnati nti na discussione seria. Paolo, iu vulissi sapire chi intenzioni iai cu Aurora. Sbagghiu o a stai corteggianno?

Paolo Se. Chi c'è ri male?

Don Nanè Nenti, anzi! Ma a cosa a stai pigghiannu seriamente?

Paolo Picchè, c'a pigghiare pi sciezzu?

Don Nanè Figghiu miu, si sicuru ca ti piace? In giro c'è ri miegghiu.

Paolo Chi c'entra? L'aspetto esteriore è importante ma i qualità cuntunu macari: e come!!

Don Nanè Certo ca cuntunu, ma a vistu bona? Iu capisciu ca ti fa compassione, però pienzu....

Paolo Pure tu piezzi ca mi fa pena? Nun c'entra nenti, nonno.

Don Nanè Cìà pinzatu ca iavi na piccirida?

Paolo Certo. Però se si trova nta sta condizione nun è curpa so e tanto meno ra piccirida. Iu Cristina a vuogghiu bene e, a suo tempo, se Aurora vole, Cristina avrà iautri fratellini; figghi miei sta vota.

Don Nanè Ma nun fussi miegghiu Lorena? E' na beda figghia, è pazza ri tia, è ri ottima famigghia, nzumma: chi ci manca?

Paolo Nenti, però i sentimenti sunu inspiegabili. Lorena a vuogghiu bene, è na cara amica ma Aurora è n'otra cosa.

Don Nanè U sai Paolo, si ciù spertu ri quanto a crirutu sempre. (entra l'avvocato)

Paolo Stasira telefono o papà e ciù ricu, a casa è ghiustu ca u sanu.

Don Nanè Avvocato, ghià si susiù? Si senti bonu ora?

Avvocato Se, sulu npiccolo malore. Disturbai a vostra discussione?

Don Nanè No, si parrava ri problemi sentimentali. Avvocato, ci po parri strano, ma Paolo è innamorato ri Aurora.

Paolo Avvocato forza, ncuminciassi a rirrire.

Avvocato Picchi? Nsia mai na cosa i chista! Paolo fai bene, all'incirca è un sentimento che ti fa onore. Chi si ci po dire a picciotta? E' magnifica!!

Paolo Avvocato, è sicuru ca si senti bonu? Vicina c'è a guardia medica, se vole...

Avvocato Mi sento benissimo e ti ricu ca pruovu na grande gioia.

Don Nanè Ma proprio lei ad Aurora ci na dittu ciù sai ri tutti.

Avvocato Cose passate. All'incirca, dopo una lunga e profonda meditazione, sono arrivato alla conclusione che il mio comportamento nei riguardi di Aurora era disdicevole e macchiava la mia onorabilità di galantuomo. In virtù di queste considerazioni prometto so-len-ne-men-te che da oggi il mio atteggiamento nei suoi confronti sarà appropriato alle circostanze che lo richiedono e il mio linguaggio non sarà diverso da quello che deve avere un gentiluomo davanti a una dolce ragazza, madre di una adorabile bambina. (bussano, Paolo va ad aprire)

Don Nanè Avvocato, bastava ca ricia: "Fici na minciata" e nun faccia tuttu stu giro...Ah, ghià cà siti? (entrano don Tano, Emanuele, Caterina, Lorena e Gaspare. Saluti)

Don Tano Forse vinnumu prestu, ma ancuntrammu Manuele e insistiu p'accianare.

Don Nanè Fici bonu, accusi stamu ncumpagnia.
 Lorena Paolo, ta fattu virri picca. Chi a sturiatu?
 Don Nanè Oltre a chissu a statu pigghiatu ri storie sentimentali.
 Lorena Come po essere se a statu sempre intra? (entra Aurora. Saluti e, al solito, espressioni eloquenti)
 Caterina Aurora, sbagghiu o si ciù magrolina?
 Aurora No, cià misu setti chila. Ma fattu certi manciate!... Quantu viru Cristina e puoi nesciu pi cumprari i condimenti ca mi siervunu. (esce)
 Gaspare Don Nane, ricissi a verità: Manuele e Paolo sutta sutta cu Aurora... ah!!...cià na pruvatu.
 Emanuele Chi vuoi? U richiamo ra carne è forte. Cu na fimmina intra è difficile resistere e tentazioni.
 Gaspare U sacciu! U sacciu! Don Nanè, a controllare ciù sai e so niputi. Sporcaccioni ca siti! Ghià m'ommagginu: o scuru piano piano s'avvicina Paolo...se, se, tu Paolo, ca pari chidu ca nun ci curpi. Piezzu ri libidinoso!!...(Gaspare si curva e simula la scena) Metti l'uoccu nto pirtusu ra serratura e...che spettacolo!...Ahh chi viru! Si sta livannu a camicetta...(fischia). Che linea!!...Ora a gonna...(i presenti assumono varie espressioni) A temperatura acciana. (mentre Gaspare è curvato, l'avvocato di slancio gli affibbia un calcione nel sedere. Gaspare ruzzola a terra, gli altri sono sorpresi) Avvocato, chi ci pigghiau?
 Don Tano Vulia taliare idu ra serratura.
 Avvocato Ora basta picciuotti. Non tollero più sti atteggiamenti verso na povira picciotta indifesa. Cà si sta esagerannu. Aurora nun merita ri essiri trattata accusi.
 Don Nanè Esatto. Ca picciutteda a ta statu disumani.
 Avvocato Ri stu momento in poi all'incirca non è ammissibile un comportamento del genere; ni fazzu na questione d'onore e pretendo pi Aurora il massimo rispetto.
 Emanuele Avvocato, nun è ca pi caso!?...Se, accusi è!... Ora capì!
 Don Tano Manuele, chi capisti?
 Emanuele Ma viri u destino! L'avvocato pigghiau na cotta pi Aurora.
 Lorena Cu avia dire? L'amore non ha confini.
 Avvocato Chi stai riciennu? Nun ancuminciare a nescire storie ca...
 Don Tano Avvocato, no putia riri? Picchi a tinutu ammucciatu?
 Avvocato All'incirca siti fora strata.

Gaspare Se u sapìa nun m'avissi permesso. Ci pare bruttu pi l'età? Ma lei è nel pieno ra virilità e a roba tennira ancora....

Emanuele Avvocato, l'addio al celibato a festeggiare. Ci tiniemu.

Avvocato Ohu!! Chi vi passa na testa? Comu putiti pinzare ca sugnu innamorato ri Aurora? Iu ca putissi essere!...putissi essere! ...putissi essere!...

Don Tano So patri.

Avvocato Esatto: so patri!! All'incirca aviti qualcosa in contrario? Se fussi so patri, c'avissivu i riri?

Emanuele C'a putia fare ciù biddizza. (bussano. Paolo va ad aprire)

Don Nanè Basta, prima ca finisce a sciarra. Vuliti rovinare u pranzo? (entra la "vera" Aurora.)

Aurora Buongiorno. Scusate il disturbo. Spero ca nun sbagghiai casa: abita cà u signor Casciano?

Don Nanè Sugnu iu signorina. (piano) Nte mpruogghi ni misimu!

Aurora Allura cà ci avissi abitare Aurora. Iu mi ciamu Luigina e sugnu sa suoru...Sorellastra per l'esattezza. (stupore di tutti)

Emanuele Tu si a suoru ri Aurora?!! (dopo le presentazioni, Gaspare ed Emanuele mostrano molto interesse per Luigina)

Avvocato (piano) Ma com'è ca una è accussì beda e l'otra... All'incirca su figghi ra stessa matri. Ad Aurora tutti i difetta ci resi iu?

Luigina Vinni senza preavviso e forse nun fu educata, ma vulia virri Aurora e a ma nipotina e appena sappi l'indirizzo nun resistì e vinni.

Emanuele Nun putieutu aviri idea ciù felice. Tiempu cià piersu!

Luigina A casa nei riguardi ri Aurora ni comportammo male, però iu capì quantu sbagghiai e vuogghiu rimediare. Aurora mi manca e vinni pi chiederici scusa e facirimi perdonare.

Don Nanè Effettivamente cu Aurora fustru tinti, ma visto ca si pintuta e vinisti apposta pi ida, sei la benvenuta e sugnu sicuru c'Aurora sarà felice r'abbrazzariti.

Gaspare Luigina complimenti, si diversa ri Aurora. Si na bella e avvenente picciotta.

Luigina Grazie, sei molto galante.

Caterina (a Gaspare) Nun fare u scipitu; ancora mancu a canusci e ghià ti ci abbiasti ncuodu.

Luigina Signor Casciano, unn'è Aurora?

Don Nanè Sciu pi fare a spisa e nun sacciu chi tiempu perde.
 Luigina Oh chi sfortuna! E a ma nipotina Cristina è cu ida?
 Emanuele No, sta rurmiennu nta l'otra stanza.
 Luigina Quantu mi piacissi virilla! Chi puozzu?
 Don Nanè Certo Luigina, vieni ca ta fazzu virri. Faciemu piano, ma
 sa no s'arrusbigghia. (esce con Aurora)
 Gaspare Ohu, chista si ca è na fimmina!
 Caterina Gaspare vuoi na tumpulata?
 Emanuele Avvocato, ci n'è differenza tra i ru suoru.
 Avvocato In effetti quarchi cosa ri diverso c'è. Nun è tanto però.
 Don Tano Come nun è tanto!? Su a notte co iuornu.
 Avvocato All'incirca sa na virri i cose ri tutte l'angolazioni.
 Emanuele A mia m'abbasta l'angolazione ri unni a vitti iu.
 Gaspare Pure ro mo angolo nun era male.
 Caterina Gaspare ora cià finire, capisti? Se vuoi fare u latin lover
 cu sa Luigina rimmillu e iu nun mi fazzu virri ciù.
 Avvocato All'incirca Caterina iavi ragghiuni, ti stai comportannu
 comu nfarfalluni. (rientrano don Nanè e Luigina)
 Luigina Che beda! Rormi come n'angioletto.
 Don Tano Luigina, ancora mancu a ruvatu e ghià tra Gaspare e
 Manuele si scatinau a guerra...malgrado Caterina.
 Caterina Pi mia po fare chidu ca vole: u finì ri canuscire.
 Luigina Nun capisciu, ri quale guerra sta parrannu?
 Avvocato Manuele e Gaspare arristarru attratti dalle tue grazie e, da
 giovani focosi, si stanu rannu da fare.
 Don Tano Mi stupisciu ca Paolo nun a trasutu in competizione.
 Paolo Miegghiu evitare, ma sa no faciemu confusione. Ghià ru
 iadi nta mpollaio su assai, pinzati tri.
 Lorena Paolo penza a quarcun'otra...(civettuola) Vero Paolo?
 Nto mo pollaio iadi ancora nun ci n'è. Se ti fa comodo!...
 Don Tano Lorena, tanticcia ri dignità! Pi fauri!
 Luigina Aurora nun s'arricugghiutu e purtroppo iu mi na ghiri; a
 casa nun sanu ca sugnu cà perciò a turnare prima ca si
 n'addununu.
 Emanuele Ti ni vai accussì presto?
 Luigina Vi prometto ca tuornu. Pi Aurora chissu e iautru.
 Gaspare Piccatu! Putieutu manciare cu niautri a manzuonnu.

Don Nanè Tu i pirsune a invitare a ta casa, no a casa i l'autri...
Luigina se a partire è miegghiu ca ti ni vai. Oggi nun fu destino ncuntrari Aurora.

Luigina A prossima vota mi fiermu ciù sai. Salutatimi Aurora e grazie per l'accoglienza. (esce salutata da tutti e in particolare da Emanuele e Gaspare)

Gaspare U Signuri fu sfrazzusu cu Luigina, resi tutti cose a ida e a sa suoru nenti. Caterina, nun mi taliare accussì, chi nun è vero?

Caterina Nun mi riguarda, iu cu tia ciurì. Mi hai deluso.

Lorena L'uomini siti volubili.

Don Nanè Picciuotti calma. Invece iu nun mi stupissi se macari Aurora facissi strage ri uomini.

Avvocato Iu nun mi stupissi pi nenti. Vo rissi: Aurora è tutta da scoprire. E' na picciotta perbene e na brava fimmina ri casa; all'incirca iavi modi garbati e gentili e vi dirò, senza paura di essere smentito e contraddetto, c'Aurora farà a felicità ri du picciuottu c'avrà, a fortuna, u piaciri, a soddisfazione e l'onore ri purtalla all'altare. Na ma vergognare ri comu a ma trattato (a Emanuele e Gaspare) e viautri vergognativi po comportamento ri ora. All'incirca abbastau u sorriso ri na smurfiusa, ca nun è puoi granchè, e vi ci abbiastu e pieri e tu, Gaspare, ca ta zita presente. Alla fine chi avi sta Luigina ri supierciu? Mittiennu o cantu Aurora e Luigina, iu tutta sta differenza nun a viru.

Don Nanè Nzumma avvocato, scinniennu nte particolari quarchi differenza si nota; però è vero, (a Emanuele e Gaspare con tono arrabbiato) vi comportastu veramente male. Chi modi su chisti? Ora niautri amuninni a spizziliare quarchi uliveda in cucina e viautri rui arristati cà. Saziativi che biddizzi i Luigina! Amuninni da rintra. (escono tutti tranne Emanuele e Gaspare)

Emanuele U viri pi curpa to chi succiriu?

Gaspare Pi curpa mia!? U primu ca s'abbiau ncuodu a Luigina fusti tu.

Emanuele Iu n'aiu u diritto. U puozzu fare picchì nun aiu impegni sentimentali, tu si. Nminimo ri correttezza ci vole, Caterina nun so merita e puoi a essere cavaliere. Ti

ricuordi quannu canusciemmu Caterina? A mia mi piacìa, e come! Però tu smaniautu pi ida e ri amico ti lassai campo libero anche se a malincuore. Ora tu a fare altrettanto pi mia.

- Gaspare Scordatillu. Appena vitti Luigina persi a testa.
- Emanuele Sienti Gaspare, lassa perdere Luigina ma sa no finisci male. (entra don Nanè)
- Don Nanè Ancora va ragghiunati? Gaspare vattinni in cucina accusi cià finiti.
- Gaspare Forse è miegghiu, prima ca finisci a cuorpi. (esce)
- Don Nanè A cosa a pigghistru seria, pariti ru iadduzzi.
- Emanuele Nonno, Luigina mi fici sbandare. Sta picciotta nun ma fazzu scappare.
- Don Nanè Esagerato! Va bene, è na beda figghia ma nun a canusci. Invece c'è Aurora ca sai quantu vale, prova cu ida.
- Emanuele Mancu ca pistola puntata. Ghià nun m'interessava prima, penza ora ca canuscì sa suoru. Nun c'è paragone.
- Don Nanè Chistu picchè si trascura, ma stapissi a tia falla canciari. Na fimmina, cu n'uommu ca ci sa fare, si trasforma: è un germoglio ca piano piano fiorisce e sboccia.
- Emanuele Su bocciolo attrunzau!! Iautru c'Aurora: avieunu a chiamare menzannotte, picchè si po taliare sulu o scuru... Puoi Paolo è ciù interessato, picchè nun cunvinci a idu?
- Don Nanè Beh tu si u niputi ranni, mi piacissi se t'accasassitu prima. Manuele, tu nun sai quale sorprese riservano i fimmini, quante virtù nascondono.
- Emanuele Aurora sti virtù i mmucciau accusi buoni, ca mancu ida sapi unni su misi. Nonno, nun canciu idea. Luigina!!! I mo attenzioni: sulu pi Luigina! U pinzieri: sulu pi Luigina!! Nto cori: sulu Luigina!! (rientrano gli altri sbocconcellando ancora)
- Don Nanè (ironico) Piccatu i scole c'a fattu!
- Don Tano Sti ulivede sunu sfizziuse, senza addunarammini mi calai menza cuddura. (mentre gli altri confabulano, Lorena e don Tano si avvicinano a don Nanè)
- Lorena Don Nanè, picchi Paolo nun mostra interesse pi mia?
- Don Nanè Chi sacciu? Se fussi iu l'interesse u musciassi.
- Lorena Forse è timido. Cià mittissi na bona parola, ci rassi n'ammuttuniedu.

Don Tano Lorena Lorena
 Lorena Lorena
 Don Nanè Don Nanè
 Lorena Lorena
 Don Tano Don Tano
 Don Nanè Don Nanè
 Don Tano Don Tano
 Don nanè Don nanè
 Aurora Aurora
 Avvocato Avvocato
 Emanuele Emanuele
 Aurora Aurora
 Don Nanè Don Nanè
 Aurora Aurora
 Gaspare Gaspare
 Aurora Aurora
 Gaspare Gaspare
 Don Nanè Don Nanè
 Aurora Aurora
 Avvocato Avvocato
 Aurora Aurora
 Don Tano Don Tano
 Caterina Caterina

Lorena lassa perdere, u picciuottu iavi iautri programmi.
 Se, chidu ca rici tu! U mo nonno penza ca Paolo smanìa pi Aurora. Don Nanè, mi promette ca ci parra cu Paolo?
 Ci puozzu parrare, ma u to nonno iavi ragghiuni. Nun ti sacciu spiegare picchè, ma Paolo è attratto ri Aurora. Tu si graziosa e piacente però, cara Lorena, se a idu ci piace Aurora iu nun ci puozzu fare nenti. Ma tu nun ti demoralizzare, può darsi c'Aurora nun è interessata.
 Addirittura! E chi va circannu? Paolo nun ci abbasta?
 Forse è attratta ri l'uomini ciù maturi. Cu sapi Lorena, putissi essere iu u so uomo ideale.
 Tano, iu e tia aviemu a stessa età, però u mo cirviedu sti cose nun mi fa pinzari.
 A certi fimmini ci piaciunu l'uomini maturi.
 Maturi si, ammuffati no. (rientra Aurora)
 Ma ta scusare, o supermercato c'era confusione e persi tiempu. Ora preparu u pranzo, ritardamu na mezzoretta.
 Stai tranquilla Aurora, niautri nun a ma annoiato. Se sapissitu cu ti vinni a trovare!
 Abbiamo avuto il piacere ri canuscire ta suoru Luigina. Aurora, iai na suoru fantastica.
 Luigina!? Nun ci puozzu crirri.
 Ti vinni a trovare picchè è pintuta ri come fusti trattata e vole rimediare a questi torti.
 Luigina a statu sempre affettuosa. Unn'è ora?
 Purtroppo si n'appi a ghire, ma tornerà.
 Quantu mi rispiace ca nun ni pottimu ncuntrare! Se sapia nu scia, ci fici appizzare u viagghiu.
 U viagghiu nun o ppizzau, ma sa no nun a canuscieumu.
 Aurora, cà battaglia cià statu. Gaspare e Manuele quannu vittinu Luigina persinu a testa. Talielli: stanu uddiennu.
 Luigina è avvenente e l'uomini nun restano indifferenti.
 Aurora, tu si na ragazza di sostanza e ti assicuro ca pure tu ncerto fascino ci l'hai.
 Grazie avvocato.
 Nun capisciu picchè Paolo si tinni luntanu. Forse iavi n'otra strategia ri conquista.
 Paolo penza a quarcun'otra e si comporta ri pirsuna seria.

Emanuele Esatto. E puoi quantu avissimu a siri? Finissi a rutulacciu.
Aurora Chi c'entra, macari Paolo iavi u diritto ri corteggiare Luigina. Paolo, nun ti fare scappare l'occasione.

Paolo Aurora a cosa nun m'interessa.
Aurora Ma picchì Paolo? Ntentativo a fare.
Emanuele Aurora, iu pi Luigina pruovu ghià un profondo affetto. Mi colpìu e cà, ravanti a tutti, dichiaro ca divintare to cugnatu fussi a mo felicità. Aurora, ti piaciù comu cugnatu?

Aurora Tantu bedu! Macari Diu succirissi!
Don Nanè Se u Signuri ti fa a razia, divienti pi daveru cugnatu ri Aurora. E iu cu na niputeda comu Luigina issi d'accordo.

Emanuele Nonno, stai facieutu u tifo pi mia? Chista è na sorpresa.
Don Nanè Nun sarà l'unica sorpresa, stanni certo.
Aurora A riscussione mi piace, però purtroppo a ghiri in cucina ma sa no nun manciamu ciù.

Paolo T'aiutu iu, accusi ni sbrigamu prima.
Aurora Con piacere. U fai pi na raccumannazione mia cu Luigina? Va bene u fazzu, ma suoru mi scuita sempre.

Paolo Se piezzi chistu m'arriestu cà e ncucina ta sprugghi sula.
Aurora Amuninni babbuni! Acciù nun si po scrizzare. Come si suscettibile! (prende Paolo sotto braccio ed escono)

Avvocato Chi su amirusi! E Paolo è npicciuottu veramente serio.
Caterina Però chi ci vitti nti Aurora nun o capisciu.
Don Nanè Paolo è npicciuottu strano, ci piaciunu i cose difficili. E' ciù attratto re tesori nascosti ca re bellezze naturali.

Lorena L'archeologo dei sentimenti!
Gaspare Duocu iavi vogghia ri scavare, nun trova nenti.
Emanuele Avvocato, nun è ghilusu se Paolo fa u filo a Aurora?
Avvocato Ancora insisti? Ta cummencire ca u mo affetto pi Aurora è all'incirca più paterno che di altra natura...Chi sta cucinannu Aurora? Se permettete iu fazzu nsopralluogo.

Gaspare I so sopralluoghi su pericolosi, lei quannu ncumincia a manciare è na ruspa. Ci fazzu cumpagnia, avvocato.
Emanuele Pure iu. Vi canusciu tutti rui e unu nun va lassari suli. Caterina, vieni pure tu accusi t'ampari quarchi ricetta.

Lorena Pure io. Ri Paolo mi fazzu nsignare qualche segreto.
Gaspare E ti fai rare a mappa re tesori nascosti. (escano tutti tranne don Tano e don Nanè)

Don Tano Iu Aurora nun a truovu male e se l'età nun è ri ntralcio...
Nanè tu l'avutu intra, chi nun cià fattu npensierino?

Don Nanè Iu certi cose mancu mi suonnu. Mi maravigghiu ri tia, finu
a ru anni fa avieutu a buonarmuzza ri ta muggheri.

Don Tano Nanè, quannu taliava ma muggheri mi carieunu i urazza.
Don Nanè Invece ida quannu taliava a tia era cuntintuna!

Don Tano Nanè, cà siemu tra niautri...U senti ogni tanto u risveglio
...a primavera...a natura abboggia e i sciuri...

Don Nanè Tano, sugnu nto funnu u miernu!

Don Tano Macari tu!? Va bene Nanè, stu pinzieri mo lievu ra testa.
Don Nanè Bravo. Amuninni in cucina e saziamu l'unico appetito ca
n'arristau.

Don Tano Gastrite permettiennu. (escono e si chiude il sipario)

F I N E 2° A T T O

3° ATTO

Stesso ambiente degli atti precedenti. In scena entrano Angelo, l'avvocato e don Nanè. Angelo è infuriato.

- Don Nanè Iancilu calmati, a cosa si po ragghiunare serenamente.
- Angelo Na parola! L'avvocato ancora insiste e nun sacciu picchè.
- Avvocato Io giudico pacatamente e obbiettivamente la situazione.
- Angelo Io invece pacato nun ci sugnu. Vulissi virri lei: a sumana passata arriva a telefonata ri Paolo e mi rici ca ci sunu grosse novità. Appena puozzu arrivu cà e truovu Paolo invaghito ri una...Avvocato, l'uocci a chi siervunu?
- Avvocato Pi taliare.
- Angelo E a taliatu bona?
- Avvocato Se. E tranne qualche piccolo...difettuccio, nell'insieme nun è male.
- Angelo Nun è male!? Ma picchè nun sa carrica lei allura?
- Avvocato Macari putissi! All'incirca nun mi degna ri nu sguardo.
- Angelo Lei è fortunato. A mia cu n'occhiata ca mi resi, mi paralizzau.
- Don Nanè Iancilu, ti ni stai pigghiannu truoppu. Va bene ca Paolo è u to figghiu, ma a fine a decidere idu.
- Avvocato Se ci piace chi mali c'è? E puoi lei i taliau buoni: all'incirca nun fanu na bella coppia?
- Angelo Ahhh, meravigliosa!!! Iu nun capisciu picchè lei vole rovinare mpicciuottu. Invece mi facissi nfauri: lei ca è avvocato, truvassi l'argomenti ghiusti pi cumminciare Paolo a lassare perdere.
- Avvocato Comu fazzu? E' difficile: al cuor non si comanda!
- Angelo Si comanda! Si comanda! Se nun sa leva ra testa, ci stuoccu i iammi...Ma puoi s'invaghiu ra suoru laita. Da rintra c'è l'otra – comu si ciama? – ida si ca ni vale a pena.
- Don Nanè Luigina è a terza vota ca veni e Manuele e Gaspare nun na lassunu nminutu, ci fanu mancare l'aria.
- Angelo Ciamili fissa! Idi a roba bona a canusciunu, no Paolo c'arruncia nzocca e gherè.
- Avvocato Caro amico, ci fazzu notare ca u so linguaggio nei riguardi ri Aurora non è delicato. Mi maravigghiu ri lei ca è npatri ri famigghia.

Angelo Appunto: iu u figghiu ri ittare nun l'aiu. Avvocato, se lei avissi nfigghiu nun facissi tuttu po so bene?

Avvocato (piano) All'incirca è chidu ca staiu faciennu. (entrano Emanuele, Luigina e Gaspare)

Emanuele Luigina, purtroppo si sfortunata: tri vote a vinutu e tri vote nun a truvatu Aurora.

Luigina Ma viri chi fatalità! (entra Paolo)

Paolo Buongiorno. Ciao Luigina, come stai? Iavi assai ca si cà?

Luigina Ciao Paolo. Un'oretta circa.

Paolo Oh finalmente viristi Aurora! A trovasti ciù serena, vero?

Don Nanè Ca quali, ancora nun sa na pututu ncuontrare.

Paolo Picchè, unn'è Aurora?

Don Nanè A chiesa a cunfissarisi e puoi avia fari a spisa pi stasira.

Paolo Allura o sa com'è caricata! Ora ci fazzu u ncuontru, ma sa no arriva ca lingua ri fora. (si avvia, Luigina lo ferma)

Luigina Aspetta Paolo, nun sai nta quale supermercato si n'iu.

Don Nanè Paolo, Aurora possibilmente è ancora a chiesa. Invece amuninni da rintra, chistu è l'orario ri nu bellu caffè.

Avvocato Bellissima idea.

Emanuele Se, ci vole.

Paolo Iu mo pigghiai fora. (gli altri si avviano in cucina)

Luigina A mia fa acidità, miegghiu ri no. (escono tutti. In scena rimangono Paolo e Luigina. Trascorrono alcuni secondi guardandosi imbarazzati) Paolo, nun hai argomenti pi scanciare ru parole?

Paolo No, staiu pinzannu ca è incredibile: tutti i vote c'a vinutu nun a truvatu Aurora. E dire ca nun nesci quasi mai.

Luigina Com'è possibile? Cu tanti picciuotti ca ci siti, nun a invitate a passare n'oretta nta quarchi locale?

Paolo Veramente qualche invito l'avutu ma Aurora, na vota picchè iavi chi fare, n'otra vota picchè Cristina ciò impedisce, nun accetta mai.

Luigina Ci scummiettu c'a invitato Gaspare: è accussì premuroso!

Paolo Beh, veramente a statu iu, però...chi sacciu...è riservata. Mi scappa sempre.

Luigina A invitatu tu!? Veramente si accussì galante? Cu mia si distaccato, fridu. Per caso ti sugnu antipatica?

Paolo No Luigina, chistu nun a pinzare. Ti considero una ragazza fantastica.

Luigina Però Gaspare e Manuele sunu ciù affabili, ciù disponibili, pieni di attenzioni. Tu invece, tranne qualche parola gentile, nun a fattu iautru.

Paolo Luigina, è miegghiu evitare equivoci. Tu si na ragazza ca può fare a felicità ri chiunque però, è ghiustu ca u sai, iu sugnu innamorato ri Aurora e perciò, anche per rispetto di tua sorella, nun ho motivo ri essere particolarmente affettuoso cu tia.

Luigina Ci mancassi iautru! Sei di una chiarezza disarmante... Scusa Paolo, no pi essere maligna: a viri com'è ma suoru? Ti fa ciù effetto ri mia?

Paolo Luigina, tu si na bellissima ragazza e fussi ipocrita se ricissi ca nun provochi nessuna attrazione. Si pure garbata e gentile, però sugnu innamorato ri Aurora. Nun sarà granchè fisicamente, però pi mia iavi tutte le virtù della donna ideale.

Luigina Nun t'affascina pi iautri motivi?

Paolo Ancora ca storia ra compassione! Pure ida iavi stu dubbio, ma nun è accussì. Certo, se avissi macari a ta bellezza fussi perfetta, però nta vita nun si po aviri tutto.

Luigina Cu sapi Paolo!? Cu sapi!?

Paolo Beh, nun pienzu ca Aurora po fare grandi miglioramenti, ma non importa. Luigina, però mi piacissi ca iu e tia ristassimu grandi amici.

Luigina Nun puozzu cuntare nta quarchi cosa ciù profonda ri l'amicizia? Nun sacciu chi è però tu, cosa ca nun fanu l'autri, mi turbi. Paolo, rammi qualche speranza.

Paolo Luigina, iu ti sugnu affezionato e nun sulu pi chidu ca stai faciennu pi Aurora. Se nun avissi conosciuto Aurora forse pi tia facissi follie, ma nun puozzu. U capiu Lorena, spero ca u capisci pure tu.

Luigina Sarà difficile. Iu pinzava c'a bellezza rapìa tutti i porte.

Paolo Non sempre. E' strana a vita: due belle ragazze s'interessano a mia e iu sugnu innamorato ri una ca iavi difficoltà a vulirimi bene. Forse si scanta (vistu chidu ca ci capitau), forse pi nu stupido complesso, forse pi insicurezza. Cu sapi? O forse nun mi vole bene pi nenti e sulu per educazione nun mo rici nta facci.

Luigina O forse ti ama accussì assai ca si scanta ri pirdiriti. Aurora iavi bisuognu ri certezze. Vuoi ca ci parru iu?

Paolo No Luigina, ti ringrazio ma è miegghiu nun forzare i sentimenti. Aurora è confusa, iavi bisuognu ri tiempu. Mi tocca aspittare.

Luigina Forse ciù picca ri quantu tu pienzi. (entrano tutti)

Avvocato Stu caffè ci vulìa proprio. Unu si senti n' autru.

Angelo Invece ri comu siemu nirvusi, forse nun ci vulìa.

Emanuele Luigina, ta vuoi fari na passata? Ti fazzu visitare qualche puostu ra nostra città.

Luigina Ti ringrazio, ma tiempu n' aiu picca e puoi... (maliziosa) rissi ri no a Paolo, nun fussi corretto nescire cu tia.

Gaspare Paolo ti invitau a nescire? E' stranu.

Luigina Avissi fattu sulu chissu!! Mi fici certe proposte vietate ai minori ri diciotto anni.

Paolo (sbalordito) Chi stai riciennu? Nun è vero.

Luigina E i pene c' a vistu pi fallu stare fermo che manu!

Paolo Luigina, pi fauri...

Gaspare (irato) Ma si nporco! Pi daveru unu sa scantare ri chidu ca pare ca nun ci curpa.

Emanuele Si metti i sciancu quetu quetu e appena trova l' occasione si lassa ire. Cu Aurora fa u timido e invece...

Angelo Picciuotti c' aviti in contrario? Viautri putiti corteggiare na picciotta e Paolo no?... Paolo tu però nun esagarare: i manu tienili o so puostu.

Paolo Papà, chi stai ricennu?... Luigina, chisti stanu pinzannu pi daveru ca iu...

Luigina Paolo ti perdono, u controllo u po perdere chiunque, però se in due minuti mi strapazzasti accussì, o sa ca cumminatu cu Aurora. Povera sorellina!!

Paolo Iu cu Aurora nun ma permesso mai e tanto meno cu tia...

Avvocato Paolo, nun mi costringere a canciare opinione supra ri tia. Tu si impegnato cu Aurora. Chi fai u sautafuossu?

Angelo Assarì Paolo, sauta tutti i fossa ca vuoi, nun ci pinzare.

Paolo Cà nun c' è nenti i sautare.

Don Nanè No ghià i nerva sautarru: u caffè fici effetto. Calmi! Calmi!

Emanuele Calmi!!!? Arriva chistu e si lassa iri. Pigghiau r' accurzu.

Gaspare Amico caro, niautri chi ci siemu a fare? Se si interessato, mettiti in fila e aspetta u to turno.

Luigina Chi sugnu n'ufficio postale? (i presenti trattengono i ragazzi che rischiano la zuffa)

Paolo Cicaluni a fila falla tu, a mia nun m'interessa.

Gaspares Manuele, to frati è spirtuni: niautri ciantamu i macci e idu arricogghi a frutta.

Paolo Luigina, u viri chi cumminasti cu sta...

Luigina Gaspare calmati, ancora i robbi nun m'avìa luvatu.

Paolo Quali robbi!?!)

Emanuele Bestia! A vulieutu puri spugghiare. Animale ri caverna!

Avvocato Paolo, fatti na doccia cu l'acqua frida: è un ottimo rimedio.

Paolo Iu ma fici stamatina cu l'acqua caura e m'abbastau.

Luigina Basta! Pi fari turnare a calma è miegghiu ca mi ni vaiu.

Emanuele Mancu cià pinzare. Capisciu ca si sconvolta picchè ncosa lurda approfitta...(Paolo cerca di inveire ma è trattenuto)

Luigina No, mi na ghire in ogni caso, si fici tardi.

Gaspares Ti ni vai attonna senza virri Aurora?

Luigina Qualcosa mi rici ca sta vota a ncuontru.

Don Nanè Luigina, to ricu iu unni puoi trovare Aurora: quannu arrivi a piazza Municipio, a sinistra c'è a chiesa ri san Paolo. Aurora va sempre duocu.

Emanuele E se nun a trova? Ci fazzu compagnia iu.

Luigina Manuele ti ringrazio, ma ci vaiu sula. Quannu a ncuontru, duoppu tantu tiempu ca nun ni viriemu, se nun c'è nudu è ciù facile parrarini. Aviemu tanti cosi i ricirini.

Avvocato E' vero, nta sti occasioni parrarisi facci a facci è a soluzione ideale.

Luigina Allora vi saluto e spero ri viririvi quantu prima. (scherzosa) A tia Paolo ti salutu ri luntanu, ma sa no mi sauti attonna ncuodu. (esce)

Paolo Ma se mancu ma tuculiatu.

Emanuele Paolo fai cagghiare a facci. Si cuntenti?

Paolo Ri chi ucca aperta? Luigina vi fici nu sciezze e viautri ci caristru.

Gaspares Iu ma comportato cu rucazione e rispiettu. Ti pare ca nun a firava a purpialla?...Nun putisti arregghire!

Paolo Sienti imbecille, se ora nun ti stai mutu...

Avvocato Fermi, nun vi sciarriati. All'incirca nu raptus ri libidine po vennire a chiunque.

Paolo Quali raptus avvocato!? Se i so clienti i difenni accusi, o
 ciù onesto ci rununu vint'anni i carcere. (bussano)

Don Nanè O sa cu è ora? (Emanuele va ad aprire)

Angelo A siri Luigina. Si n'addunau ca ci manca u reggiseno e u
 vo siri restituito.

Paolo Papà, macari tu?!...Siti nacaluna: se unu vi fa nu sciezzu
 ci cariti subitu. (entrano Don Tano, Lorena e Caterina)

Don Tano Buongiorno amici...Chi succiriu? Aviti certi facci!

Don Nanè A m'avutu na piccola discussione. Quattru brizzi, normali
 scambi di vedute.

Emanuele Picchì nun ci cunti tutti cose?...Cà cià statu Luigina e
 mentre iu e Gaspare ni comportammu con grande rispetto,
 Paolo invece, appena appi l'occasione, si comportau in
 modo indegno.

Caterina Cui Paolo? No, nun ci criru.

Paolo Finalmente na pirsuna sperta!

Don Tano Secunnu mia a ncucciau a muru. Paolo è npicciuottu
 fucusu e quannu unu parti parti.

Paolo Cà ci n'è n'altro!

Lorena Paolo, ma t'ammancanu modi pi sfucariti? Iu a statu intra
 senza fare nenti e bastava na telefonata pi sistemare tutti i
 cosi.

Don Tano Lorena, ma tu u sai chi è u pudore?

Lorena U sacciu ca rissi na cosa...Però se Paolo nun po arregghiri
 ciù qualcosa sa fare, nun si po lassari accusi.

Don Tano Lorena, ri stu momento in poi prima ri parrare a riflettere,
 ma sa no m'arrabbìu.

Lorena Nonno, iu sugnu bisognosa ri affetto.

Don Tano Tu iai bisuognu ri tumpulate. Ma ri cu pigghiasti?

Avvocato Per cortesia cenciamu riscursu, sta riscussione all'incirca
 sta divintannu imbarazzante (entra Aurora con tanti
 sacchetti)...Aurora, t'arricughisti? Posa i sacchetti.
 Luigina t'aspittau nsaccu i tiempu e mancu sta vota ti potti
 virri.

Aurora No, n'ancuntrammu pi strata. Chi scena romantica!!
 N'abbrazzammu, ni vasammu, ficimu commuovere tutti.
 Pure niutri ciancieumu. Na scena indimenticabile!! Ora iu
 e ma suoru addivintammu na sula cosa. Luigina mi pare
 ri essere intra ri mia.

Don Nanè Ri rui ni facistru una.

Aurora Mi rissi c'avìa statu cà, ci siti simpatici e vi considera bravi pirsuni. Però a unu nu rimprovero ciò fici...Paolo, chi cumminasti? Ri tia nu m'aspittava na cosa ri chista.

Paolo Nenti fici, ma crirri. Chi ti cuntau Luigina?

Aurora Beh, cuntallu ravanti a tutti mi vergogno.

Paolo Luigina ni fici nu sciezzu. Aurora nun crirri a nenti.

Aurora Iu criru a chidu ca viru. Quannu ncuntraì Luigina ancora s'agghiustava a gonna.

Paolo Aurora, veramente mi credi capace ri gesti del genere? Nun m'importa chi penzunu l'autri, ma a ta opinione ci tiegnu.

Aurora A prima vista nun ci parissitu, però a volte frenare gli istinti è difficile...A cosa ca mi fa ciù rabbia è ca cu mia nun a fattu mai, anzi a statu fin troppo educato. Certo, iu nun sugnu Luigina, però qualche tentativo avissitu pututu fare. Macari pi tastare u tiffinu.

Paolo Aurora, iu nun a fattu picchè versu i tia....

Angelo Aurora tuortu a Paolo nun ci na dare. I gusti l'avutu sempre buoni.

Avvocato Egregio signore, chi vole rire? All'incirca prometto ca ri stu momento in poi, ogni mancanza di rispetto verso Aurora a considero n'offesa e come tale piglierò i dovuti provvedimenti personali, legali e sociali.

Don Nanè Avvocato, nun a pigghiassi accusi seria. E tu l'ancilu controlla u linguaggio.

Paolo Papà è inutile ca insulti Aurora, iu sugnu deciso e vaiu finu nfunnu. Se a casa nun siti d'accordo, vaiu ad abitare nta n'otra casa e nghiuornu spero cu Aurora.

Don Nanè Bravo Paolo, accusi si parra.

Avvocato Nun c'è bisugnu ri circare n'otra casa. Io sarò lieto di ospitarvi a ma casa.

Aurora Avvocato lei mi fa preoccupare, nun capisciu picchè addivintau accusi gentile e affettuoso. Quasi quasi era mieghiu quannu mi pigghiava in giro, almeno sapia u motivo. Ora stu cambiamento mi mette ansia e agitazione.

Avvocato Cara Aurora, vuogghiu riparare o male ca fici tanti anni fa anche se involontariamente. All'incirca è ura ca sai i fatti e puoi sta a tia pigghiare na decisione.

Don Tano Nta l'aria sientu ca sta scoppianno na bumma.
 Lorena Avvocato, nun parrassi accusì: mi fa mpressionare.
 Avvocato Se amici, è nmomento fatidico e ri grande importanza. (si avvicina ad Aurora e le prende la mano) Aurora, nta littra ca mi facisti legghiri, si parrava ri nu studente ca duoppu na breve storia d'amore cu ta matri a lassau incinta. Ebbene figghiula mia, su "Peppuccio" sugnu iu: Giuseppe Marangio, ma la mia adorata Cristina mi ciamava Peppuccio. Aurora, iu sugnu to patri. (stupore di tutti)

Don Nanè Ri quali littra sta parrannu? Avvocato, si senti bonu?
 Don Tano Sta casa è n'uovo i Pasqua: sorprese una appriessu all'otra.

Paolo Avvocato, che screzza cià ma finire: prima Luigina ca storia ro maniaco sessuale, ora lei cu n'otra bestialità. Scrizzare è bello, però cu sti cose è miegghiu evitare.

Avvocato Nun è nu sciezzu Paolo, è na cosa seria, a ciù seria ra ma vita...Aurora, all'incirca capisciu chi ti sta passannu nta testa e nto cori. Se ti giri e mi rici ca nun mi vuoi virri nun ti rugnu tuortu; del resto npatri ca si presenta duoppu vint'anni, chi patri si po considerare? T'ammencai nta l'età ciù bella e nell'anni ciù difficili, quannu a presenza ro patri è fondamentale e invece tu e a mamma v'appivu arrangiare quasi suli. Nun sacciu se è tardi, però ora sugnu cà; se vuoi ti sarò sempre vicino e avrò sempre cura ri tia e ra ma nipotina.

Emanuele Chistu sta parrannu seriamente.
 Aurora Ora capisciu picchè quannu ligghiu a littra si ntisi male... (abbracciandolo) Papà!...Sapissitu chi piaciri mi fa scoprire cu è mo patri! Tu curpa nun hai, nun sapieutu nenti e perciò nun ta sentire in colpa. Ti canuscì tardi, però ancora aviemu u tiempu ri rimediare e recuperare.

Avvocato Ci puoi cuntare Aurora mia. Ci puoi cuntare.
 Don Nanè (va ad abbracciarli) Auguri a tutti rui...Avvocato, sugnu cuntenti pi lei...Aurora, sta casa ti purtau fortuna. U viri? Truvasti to patri! Sugnu commosso.

Aurora Pure iu. Sta fortuna nun capita tutti i iorna.
 Paolo Aurora sugnu felice...Avvocato, auguri! (anche gli altri partecipano al fortunato evento)

Gaspare Avvocato si facissi abbrazzare. Ora capisciu picchè quannu sfuttieumu Aurora s'ancazzava: avìa ragghiuni.

Don Nanè Aurora beda, binirittu u iurnu ca ti fici trasire a ma casa. Ti ricuordi? Tuttu partiu ri na iurnata i iacqua e tu sutta o barcuni. Na na succirutu ri tannu! E ancora na ma virri!!... Ma chi littra ci facisti legghire?

Aurora Signor Casciano, era na littra ro mo patrigno accussi brutta c'a misi ri lato e nun ci vosi pinzare ciù. Su iurnu l'avvocato...ehm, mo patri si ntisi male – si ricorda? – e iappimu iautru ri pinzare.

Angelo Avvocato, a scusare pure a mia se cu Aurora cià iutu pisantulidu.

Avvocato Quantu ci na ta rittu a sta povira figghiula! Ma nun ti preoccupare Aurora, quarchi cosa a ghiustamu. A cosa ca mi preoccupa ciù sai è sa tuculiata ri testa. Forse appuntiddannici ru cosi e lati rinisciemu a firmalla.

Paolo Avvocato, macari in un momento accussi commovente iavi chi dire supra Aurora?

Avvocato Ci mancassi! Pi mia all'incirca va bene accussi. E' pi evitare ca i pirsune continuano a fare battutazzi stubbiti.

Paolo I lassassi parrare! E puoi, cià dumannatu ad Aurora se vole canciare? Può darsi ca ida si piaci accussi.

Avvocato E' vero. Se sta bene ad Aurora, sta bene pure a mia.

Aurora Papà - chi mi pare strano ciamariti accussi - u mo scopo nun è ri piacere a tutti. Se piaci u na pirsuna u riestu nun m'interessa.

Angelo Tu e Paolo faciti pi davvero. Visto ca siti accussi decisi, npatri nun pò desiderare ri miegghiu po so figghiu.

Aurora U ringrazio, mi fa piaciri ca m'accetta comu sugnu.

Angelo Beh, iu sugnu sempre ro parere ca qualche interventino ci vulissi. Nun a siri na cosa profonda: u muturi è bonu, è a carrozzeria ca iavi bisuogno ri na sistemata.

Paolo Chi è ntratturi? Papà, fai certi paragoni!

Don Nanè Iancilu ciuri l'officina, a ma festeggiare l'incontro ri npatri ca figghia duoppu vint'anni...Bravo avvocato, a tinissi stritta e nun a pirdissi ri vista, ma sa no ci vuonu n'autri vint'anni pi truvalla.

Avvocato Non succederà più. Anzi Aurora, ri rumani tu e Cristina veniti a stare cu mia. Ora aviti na casa: a vostra casa.

Don Nanè Avvocato, se porta pi davvero? Lei nun sapi quantu ci sugnu affezionato, acciù Aurora e Cristina i considero ra famigghia. Nti sta casa mai sa statu accussì bene! Ora mi veni u scunfuortu.

Avvocato Don Nanè, lei po vennire tutti i iorna...Viautri pure. I pranzetti invece ri falli cà i faciemu a ma casa.

Don Tano Quann'è accussì iu sugnu d'accordo.

Aurora Signor Casciano, lei nun immagina quantu u vuogghiu bene. Nto momento ri maggiore difficoltà, lei fu l'unico ca m'aiutau e mi trattau con grande affetto. Sta casa a statu un fantastico rifugio e, come se nun bastassi, nun a mancatu u divirtimientu. Vero signor Casciano? Nta stu caso comu mi capisci lei nun mi capisci nudu. Lei nun mo scuordu mai, pi mia è n'altu patri.

Don Nanè E quantu prima macari nonno, a tia piaciennu. Ora, pi festeggiare iu ricissi...

Aurora Pi festeggiare nun c'è miegghiu ri npranzo speciale. U priparu iu e mi impegnerò al massimo.

Avvocato Forza Aurora, facci virri cu si.

Aurora I festeggiamenti puoi fussunu completi se n'altu ru pirsune si decidissinu a fare npassetto avanti. Se l'intuito nun m'inganna, c'è un amore che cova sotto la cenere.

Angelo Ci sunu iautri notizie? Aurora, nun ni tennire nte spine.

Aurora Nta sti iorna a vistu ca Manuele e Caterina mostrano un reciproco interesse. Re sguardi e ri certi atteggiamenti... nzumma qualcosa c'è.

Lorena Aurora, si sicura? Certo, Manuele ha avuto sempre un debole pi Caterina e ora Caterina è libera.

Caterina Aurora forse nun sbagghi, però c'è l'ombra ri Luigina ca gira attorno a Manuele. A concorrenza è forte e perciò speranza ci n'è picca.

Gaspare Pi l'ombra ri Luigina eventualmente ci fussi iu.

Don Nanè Tu zittiti, farfalluni.

Aurora Scusate, a canciari u pannolino a Cristina. (esce)

Avvocato Sienti! Sienti! Perciò tra Manuele e Caterina c'è del tenero. Quanti idilli stanu sboccianno nti sta casa! Manuele, Luigina all'incirca è na beda figghia, però pure Caterina nun screzza.

Emanuele Chistu u sacciu. Caterina nun ma lassatu mai indifferente, puoi na serie ri circostanze – vero Gaspare? - ni ficiunu alluntanare. Ora i cosi attonna...Certo, sugnu cunfusu.

Avvocato Ah sta Luigina! Ni misi nte mpruogghi.

Don Tano Lorena, arristau sulu chissu. (indica Gaspare) Ratti da fare, ma sa no sprisci macari idu.

Lorena Nonno, ti pare ca iaiu tutta sta smania?

Gaspare Un pò ri poesia ci vole. L'amore senza poesia nun è nenti.

Lorena O mo nonno ci pare ca i giovani nun siemu sentimentali. Rumani o cinema fanu nfilm d'amore unni si cianci pi ru uri. Nun viru l'ura ri virillu.

Gaspare Iu cià ghire macari: è na bella storia.

Lorena Allora passa a pigghiarimi e ci iemu assieme.

Gaspare E' na buona idea.

Don Tano Puoi rici ca smania nun n'avi! Ro film nenti virunu... Nanè, i picciuotti si stanu rannu da fare, sulu niautri siemu ancora....Tu si sempre convinto ca spranza nun n'aviemu?

Don Nanè Tano, a passione falla sfucare e giovani. Niautri ca ma sfucare?

Don Tano Vero, sulu co pinzieri. M'accuntintare ri n'amore botanico.

Angelo Vi vuliti spusari cu nmazzu i cavuli?

Don Tano No...comu si rici?...Amore bolonico.

Paolo Platonico!! Si chiama amore platonico.

Don Tano Chissu! Chissu! (entra Aurora. In mano ha gli occhiali e la parrucca)

Aurora Tieni Manuele, cà c'è l'ombra ri Luigina. Spero ca chistu fa chiarezza e to idee.

Emanuele Chi significa??!!

Avvocato Luigina, ri unni spunti? Quanti pirsune ci su da rintra?

Angelo Ma chissa è na parrucca! Sunu i capidi ri Aurora!

Don Nanè Signori, chista nun v'aspittauvu, vero? Brava Aurora, scopristi i carte o momento ghiustu. (abbraccia Aurora)

Avvocato Chi carte scopriu!? Pi fauri, spiegatimi chi succiriu. Unn'è Aurora? Iu mi staiu sentiennu male.

Don Nanè Cerca Aurora! Avvocato, cu tutta a sa laurea ancora a capire? A taliassi bona a sa figghia.

Avvocato A taliare?! Ma è ida?!...E l'otra? Quanti figghi iaiu?...
(sviene. Aurora lo soccorre)

Emanuele Ma allura Luigina nun...era chista. Prima...duoppu...
forse....!! Oh Signuri! (sviene. Caterina lo soccorre)

Angelo Maria comu mi furria a testa! Se è comu pienzu iu...
(sviene. Tutti corrono in aiuto)

Caterina Sparpagliamini, accusi ramu aurienzia a tutti.

Don Tano Lorena curri, o pigghia quarchi bicchiere ri iacqua.
(Lorena esce di corsa)

Don Nanè Porta nsicciu, accusi nta ncuorpu arrufriscamu a tutti.

Don Tano Nanè iu nun m'occupatu, però macari iu nun mi sientu
buonu. Se u priezzu pi manciare cà su tutti sti scanti,
preferisciu na nzalata i pumarori a ma casa.

Don Nanè Zittiti! A Iancilu tienici i iammi iauti ca si sta
ripigghiannu. (entra Lorena con un secchio d'acqua)

Lorena Don Nanè, ri unni ncuminciu che cavittuna?

Don Nanè Queta, forse nun c'è bisuognu.

Lorena Acciù c'a purtai sciardamila.

Don Tano Lorena, ti pare ca stamu iucannu? Cà ci su tri moribondi.

Don Nanè Tano, a tia ti manca u sensu ra misura...Tri moribondi!!!

Angelo Maria! Maria! Mi putia ammovere a casa! Miatida ma
muggheri ca nun vinni!...Papà, ma allura a racchia nun
esiste? (diniego di don Nanè) Mi staiu occupannu attonna!

Lorena Don Nanè, ci abbiu?

Don Nanè Ferma! Talè, o porta su sicciu da rintra, ma sa no fai u
pischiu...Iancilu, comu ti senti? Assittiti cà, quantu
aiutamu l'autri. Tano, Manuele sta abbugghiannu, runa na
mano a Caterina, iu e Gaspare ramu viersu all'avvocato
...Paolo ammincialiu, supra ri idu mancu a cuntarici.

Emanuele Chi successi? Picchi sugnu nterra?...Ah se...Nonno, u viri
comu na pigghiatu pi fissa?

Don Nanè A tia forse. Iu progettai tutti cose! Ni na ma fattu risate e
spadi vostri!

Emanuele Luigina l'avutu o cantu tuttu stu tiempu e iu...

Don Nanè ...e tu maccarruni cià statu a larga. A tia però ta resi a
mmuccare. Ti ricordi u riscursu ca ti fici? Ma tu: sulu
Luigina! Nta testa! Nto cori! Nte corna ca iai, baccalà.

Aurora Papà forza...ecco, accusi...Papà, comu ti senti?

Avvocato Comu ma sentire?...Sienti Aurora, u primo collasso u pigghiai all'incirca quannu sappi ca eritu a ma figghia, l'altu quannu scopri cu è veramente a ma figghia. Giurami ca nun ci sunu iautri sorprese, ma sa no ri nterra nun mi susu; ogni vota ca caru pigghiu certi ammaccuna.

Aurora Papà ti puoi susiri, sorprese nun ci n'è ciù.

Avvocato A piccirida è a regola? Nun è ca pure duocu?...

Aurora A regola papà, a regolissima. Dai, susiti...ecco, accusi...
Avvocato Aspetta! Quantu ti taliu bona...Ma si na beda figghia, assumigghi precisa a ta matri!...Mancu a testa tuculi. Sapissitu a pena c'avutu, a notte nun cià rurmutu.

Aurora Papà nun ci pinzare, a ma testa è tanta beda. (si avvicina a Paolo che tutto il tempo è rimasto di stucco) Paolo, arristasti deluso?

Gaspare Paolo, se si pintutu ci sugnu sempre iu disponibile.
Lorena Gaspare! Gaspare!
Gaspare Ah, m'avìa scurdatu! Rumani a ma ghire o cinema.
Don Nanè Paolo, arripigghiti. U picciuottu ancora nun si capacita.
Paolo Ti pare facile? Perciò tuttu stu tiempu co nonno a fattu...
Aurora Fu na necessità pi evitare situazioni imbarazzanti, puoi ncuminciammu a prubarici gusto.

Don Nanè U viri ri chi sugnu capace? Quannu mi ci mettu sugnu pericoloso. Certo, nun prevedi ca nonostante Aurora si ridduciù na finzia, tu ti innamorautu u stesso.

Paolo Finalmente capisciu tutta l'ambiguità, i doppi sensi...
Aurora Chi tenerezza ma fattu!
Paolo Ora però ma fare capire: l'altu Aurora ma tinutu nte spine, a statu sfuggente. Luigina invece era intraprendente e mi fici passare macari pi maniaco p'addivirtirisi a facci ri sti citruluna...Aurora, sta storia comu finisce?

Aurora (abbracciandolo) Comu vuoi c'a finire?...I miei sentimenti a na statu ciari fin dall'inizio, ma sta vota vulìa essere certa; n'altu sbagghiu nun era permesso. M'innamorai subito ri tia e iappi a fare tanto p'ammucciare chidu ca pruvava. Tu m'accittasti com'era e, quannu tutti s'addivirtieunu e mo spadi, iu ti virìa soffrire pi chistu. Ogni ghiurnu notava quantu m'amautu ma pi essere ciù sicura ti misi spesso alla prova. Ora dubbi nun aiu ciù, sacciu quantu mi vuoi bene e quantu si

affezionato a Cristina; sicuramente sarai n patri esemplare e Cristina non ne soffrirà.

Paolo Ci puoi contare...Ma viri chi cumminau sta metti nfiernu, ora m'abituate all'idea ca Aurora si tu....

Aurora Fici tutti cose u to nonno, iu cià iutu sulu appriessu, però a piaciutu pure a mia. E riguardo u sciezzu r'antura, to fici pi mittiriti in imbarazzo. Quantu si adorabile quannu si imbarazzato!

Don Nanè Ci na ma fattu a stu niputedu, pi chissu si merita ogni felicità. Aurora, macari iu u misi a prova e circa i cummincillu a lassare perdere; t'abbiai nterra, ma idu nun ni vosi sapire: deciso fino in fondo. Aurora, su Paolo ci puoi cuntare.

Aurora U sacciu, sugnu fortunata...Paolo ti viru dubbioso. Picchi?

Paolo No, è ca m'avìa affezionato macari all'otra Aurora. Ti ricu a verità: tanticcia m'amma.

Aurora Vuol dire ca ogni tanto mi trasformo nta l'otra Aurora. Si cuntenti?

Paolo Se. Tu e l'otra vi completate, faciti na fimmina perfetta.

Angelo Bellu corpu fici Paolo. A fine rui sunu miegghiu ri una.

Don Nanè Manuele u piaciri r'addivintare cugnatu ri Aurora l'avisti.

Emanuele Addivintare cugnatu ri Aurora nun mi rispiace.

Caterina Anche se nun era chistu u modo ca sperautu pi divintallu. Comunque cercherò ri attenuare a ta delusione...co to permesso.

Emanuele Permesso accordato. Anzi Caterina, ti ringrazio pa ta stima e firucia.

Avvocato Ora se nun aviti nenti in contrario, vuliemu iri in cucina?

Gaspare Se amuninni, c'a fame si fa sentire. (si avviano)

Don Tano Ehm scusate...Però nun pinzati ca è na fissazione. (va a prendere gli occhiali e la parrucca) Sai Aurora, acciù ni fidamu ra cucina ri l'otra e proprio ora, vista l'importanza ro momento, nun vuogghiu ca rovini a cena. Nun ti siddiare, mettatilli.

Angelo Don Tano, chi pinzate ca se si mette l'occhiali e a parrucca i cose canciunu?

Don Tano No, però mi sientu ciù tranquillo...Aurora pi fauri, i purtasti tantu tiempu, acciù chi po siri?

Avvocato (prende la parrucca e gli occhiali) Taliati don Tano, all'incirca faciemu accussì: i tiegnu iu e ci staiu o cantu, appena ncuminciu a sentire fietu r'accarpatu subito ci fazzu mettere. Abbasta ca nun mazzia a testa, nun c'è bisuognu...Aurora, ogni vota ca u fai, m'arrizza u pilu e mi veni a palpitazione...Cumentu don Tano?

Don Tano Se, l'idea mi piace.

Emanuele Speriamo ca nun siervunu, picchè cugnateda mia nun sai quantu si laita cu si cose ncuodu.

Don Nanè Chi ncuminciasti? Se a cosa nun ti piace vai nta putiara, t'accatti npanino ca murtatella e to manci a piazza.

Avvocato Don Nanè iavi ragghiuni. E' vero ca è laita, però iavi classe...E' un tipino vah!

Caterina Vuliti virri c' a stamu rimpiangiennu tutti?

Don Tano Chissu no, però nta sa bruttizza...Nzumma, parrannu cu viautri, iu stapia ncarmannu. (gesti eloquenti di tutti) Nanè, rimmi chidu ca vuoi, iu platonico nun ci sugnu. (tutti vanno in cucina. Paolo trattiene Aurora)

Aurora Attento Paolo, a vistu chi rubacuori sugnu sia nta modo ca nta n'autru?

Paolo Se, iu ni sacciu quarchi cosa...Perciò, com'è stu fattu ca iu che manu fermi nun ci staiu? A prima ca mi capita ci sautu ncuodu? E' vero, sta tentazione l'avutu e ora, visto ca mi facisti perdere a reputazione, stai certa ca nun ti lassu n'attimo in pace. (si abbracciano) Povera Aurora, comu pirdisti a serenità!!

Don Nanè (si affaccia e osserva l'idillio, poi rivolto a quelli in cucina) I picciuotti stanu decidiennu u menù...A na fare nsugo al bacio...e chi bacio!!...Aurora sta spieganno a Paolo ca u sugu sa fari cocire strittu...(imita l'abbraccio) Pi secunnu involtini...Aurora, po contorno da rintra (indica la cucina) citrola, cucuzzi, bruocchili e lassini cugghiuti all'ugna ci n'è quantu ni vuoi! (mentre Aurora e Paolo ascoltano divertiti, don Nanè unisce le mani in un gesto di compatimento verso le persone in cucina e va ad abbracciare Aurora e Paolo mentre si chiuse il sipario.

F I N E